



# MIEJSKI SERWIS INFORMACYJNY GLIWICE



34/2008 (391) czwartek, 21 sierpnia 2008 r.

ISSN: 1642-1108

TYGODNIK BEZPŁATNY

6-7

## Wybory do rad osiedlowych

Wytyczono granice nowych dzielnic, które wcześniej funkcjonowały jedynie w sposób zwyczajowy – miały nazwy i obszary niezatwierdzone w żadnym dokumencie. 26 października ich mieszkańcy będą mogli wybrać swoich reprezentantów. Trwa przyjmowanie zgłoszeń kandydatów do Rad Osiedlowych.

9

## Jazda na rowery!

Na prośbę czytelników publikujemy ponownie mapę gliwickich ścieżek rowerowych. Na stronie 8 zamieszczamy natomiast krótki wykaz dostępnych tras.

# Nie ruszą bez rur



W tym miejscu będą układane podziemne rury kanalizacyjne i wodociągowe

Rozstrzygnięto przetarg na wykonanie zadania inwestycyjnego „Modernizacja gospodarki wodno-ściekowej w rejonie ul. Dolnej Wsi”. Będzie to kontynuacja dotychczasowego przedsięwzięcia „Modernizacja gospodarki ściekowej w Gliwicach”, które było w sporej części finansowane ze środków Unii Europejskiej. Zwycięzcą przetargu została – spośród 11 oferentów – Przedsiębiorstwo Remontów Ulic i Mostów w Gliwicach.

dokończenie na str. 3

phot. W. Baran

## MAMY SREBRO



Szpadzista Adam WIERCIOCH (rocznik 1980), zawodnik gliwickiego „Piasta”, został w Pekinie srebrnym medalistą olimpijskim w drużynowym turnieju szpadzistów. Współtwórcą zespołowego sukcesu szermierzy – Tomasza Motyki, Adama Wierciocha Radosława Zawrotniaka i Roberta Andrzejuka – był Marek Julczewski, szkoleniowiec narodowej kadry szpadzistów, a na co dzień – trener „Piasta”.

# Olimpijczyk za biurkiem

– Olimpiada w Pekinie nie jest bynajmniej pierwszym w dziejach ludzkości smutnym przykładem wzajemnego przenikania sportu i polityki. Przed 40 laty uczestniczyłem w igrzyskach olimpijskich w Meksyku. Dwukilometrowy dystans dzielący wioskę olimpijską od stadionu musieliśmy w dniu rozpoczęcia olimpiady pokonywać wzdłuż szpaleru wojska i czołgów. Ceremonia wręczania medali też nie była wolna od wpływów politycznych. Amerykańscy sprinterzy spektakularnie protestowali przeciwko istniejącej w USA dyskryminacji rasowej – wspomina były olimpijczyk Leszek GAJDZIŃSKI. Za kilka dni kończy swoją wieloletnią pracę w gliwickim magistracie. Na stronie 5 zamieszczamy rozmowę ze sportowcem-urzędnikiem.



Hawana w 1968 roku – na pierwszym planie polscy lekkoatleci – Leszek Gajdziński (z lewej) i Władysław Komar

phot. z prywatnego archiwum L. Gajdzińskiego

MIEJSKI SERWIS  
INFORMACYJNY  
GLIWICE

dostępny także W KIOSKACH



## Głosuj na Palmiarnię

Gliwicka Palmiarnia ma szansę uzyskać tytuł „Perły w Koronie Województwa Śląskiego 2008”. Plebiscyt ogłosił portal [www.naszemiasto.pl](http://www.naszemiasto.pl). Internauci wybiorą 10 największych atrakcji turystycznych regionu. Wśród propozycji przedstawionych przez redakcję oraz nadesłanych przez mieszkańców śląskich miast znalazło się 28 ciekawych miejsc, zabytków kultury i techniki, szlaków oraz atrakcji przyrodniczych. Gliwicki obiekt ma nie lada konkurentów. W gronie kandydatów są bowiem Jasna Góra w Częstochowie, zabytkowa kopalnia w Tarnowskich Górach, Pustynia Błędnowska, Skrzyczne, zamki w Pszczynie, Toszku, Chudowie i wiele innych. Głosowanie potrwa do 30 sierpnia. Zainteresowanych udziałem w konkursie zapraszamy również na stronę internetową Urzędu Miejskiego ([www.um.gliwice.pl](http://www.um.gliwice.pl)). Można tam znaleźć link do strony plebiscytowej (boczna zakładka po prawej stronie witryny – baner „Palmiarnia Gliwicka Śląską Perłą”). Organizatorzy akcji czekają także na komentarze oraz najlepsze pomysły na udoskonalenie przyszłych edycji konkursu. Autorzy najciekawszych otrzymają nagrody – ilustrowane przewodniki po Śląsku. Życzymy miłej zabawy! (bom)



fol. A. Włotwicki

## Poznaj swojego radnego!

► Chcesz dowiedzieć się, w jakich okolicznościach zapadają uchwały Rady Miejskiej, które decyzje popiera wybrany przez Ciebie radny i o czym samorządowcy dyskutują podczas sesji? Nie musisz przychodzić już do sali obrad. Wystarczy zajrzeć do bocznej zakładki „Rada Miejska” na stronie internetowej gliwickiego magistratu ([www.um.gliwice.pl](http://www.um.gliwice.pl)) i wybrać dział „Sesje Rady Miejskiej”. Kryje się pod nim link do obrad RM w Gliwicach z lat 1969-2008 (wraz z rozwijaną, szybką wyszukiwarką według rocznika). Obok poszczególnych sesji zamieszczono odsyłacze do sesyjnych stenogramów, czyli protokołów zawierających nie tylko informacje o podejmowanych uchwałach, ale także zapisy wystąpień radnych, ich dyskusji i prezentowanych wniosków. Przy sesjach umieszczone są odsyłacze do plików dźwiękowych z obrad. Linki ze stenogramami i dźwiękowymi zapisami obejmują obrady zwoływane po 27 listopada 2006 roku (początek obecnej kadencji samorządowej).

► W tej samej zakładce „Rada Miejska” funkcjonuje dział „Radni”, w którym można znaleźć szczegółowe informacje o reprezentantach społeczności lokalnej wybranych w poszczególnych okręgach wyborczych na terenie miasta oraz możliwościach skontaktowania się z nimi. Aby sprawdzić, którzy radni reprezentują dany okręg wyborczy, można skorzystać z interaktywnej mapki lub wyszukiwarki (według okręgu wyborczego, imienia i nazwiska radnego lub nazwy ulicy, przy której mieszkamy). (kik-al)

## Obroną się... same

Gliwicki samorząd, Straż Miejska oraz Zespół Szkół Łączności organizują czwarty bezpłatny kurs samoobrony dla kobiet. Przedsięwzięcie jest realizowane w ramach programu „Bezpieczne Gliwice” i w całości finansowane ze środków budżetu miejskiego. Szkolenie ma na celu zwiększenie poczucia bezpieczeństwa wśród kobiet. Podczas kursu będą one mogły nauczyć się stosowania prostych, a równocześnie bardzo skutecznych technik samoobrony. Zajęcia poprowadzą instruktorzy posiadający stopnie mistrzowskie pod przewodnictwem Janusza Kropiwnickiego (7 DAN Kung Fu Chan Shaolin Si, 7 DAN Samoobrona Dju Su, 1 DAN Vo-Quyen). To osoby, które mają wieloletnie doświadczenie w prowadzeniu treningów sztuk walki oraz kursów samoobrony dla kobiet. W programie – oprócz ćwiczeń fizycznych – przewidziano 10-minutowe wykłady na temat sposobów unikania niebezpieczeństw oraz metod zachowania się w sytuacji bezpośredniego zagrożenia. Zajęcia zaplanowano na okres od 1 września do 24 listopada. Ich uczestniczki będą spotykać się w każdy poniedziałek w godzinach od 19.30 do 21.00 w sali gimnastycznej Zespołu Szkół Łączności przy ul. Warszawskiej 35 w Gliwicach. Na zainteresowane gliwiczanki czeka 100 miejsc. Zgłoszenia będą przyjmowane od 26 sierpnia (od godz. 9.00) w sekretariacie Samodzielnego Referatu Obrony Cywilnej Urzędu Miejskiego w Gliwicach (ul. Zwycięstwa 21, II piętro, pokój 266). Szczegółowe informacje można uzyskać pod numerem telefonu 032-238-54-17. (kik)

## Gliwice w internecie

Strona internetowa Urzędu Miejskiego w Gliwicach funkcjonuje pod dwoma adresami. Zgromadzone na niej informacje o lokalnym samorządzie i o mieście można znaleźć, nie tylko wchodząc na stronę [www.um.gliwice.pl](http://www.um.gliwice.pl), ale także na [gliwice.eu](http://gliwice.eu). Ten drugi adres jest znacznie krótszy oraz łatwiejszy do zapamiętania i odnalezienia – zwłaszcza przez obcokrajowców. Podstawowe dane o Gliwicach można przeczytać w języku angielskim i niemieckim, a baza tłumaczonych tekstów będzie systematycznie uzupełniana. (al)



## Pomogą okiełznać nieposłuszną pamięć

Śląskie Towarzystwo „POMOST” otworzyło w Gliwicach Centrum Dniennego Pobytu „NESTOR”. Funkcjonowanie tego ośrodka (przeznaczonego dla osób cierpiących na chorobę Alzheimera, ich rodzin i opiekunów) zainaugurowano 1 sierpnia w ramach projektu pilotażowego współfinansowanego przez Fundację „Wspólna Droga”. „NESTOR” działa w siedzibie Kolegium Nauczycielskiego przy ul. Hutniczej 9. Zapewnia dzienną pomoc terapeutyczno-rehabilitacyjną w postaci organizacji grup wsparcia dla rodzin oraz opiekunów osób chorych na Alzheimera (spotkania w drugi wtorek każdego miesiąca po 3 godziny) oraz tzw. warsztatów pamięci dla pacjentów, wspomagających ich kondycję psychofizyczną (zajęcia w każdy wtorek miesiąca po 3 godziny).

– Naszą intencją jest przede wszystkim oddalenie w czasie konieczności przekazania bliskiej nam osoby cierpiącej na Alzheimera do instytucji opieki całodobowej – wyjaśnia ideę działań „NESTORA” Jakub Janiak, prezes Towarzystwa „POMOST”. – Chcemy bowiem, aby starsi ludzie dotknięci tym schorzeniem mogli jak najdłużej pozostawać w swoim dotychczasowym, znanym i bezpiecznym środowisku. Osoby dojrzałe – pomimo postępujących zmian psychofizycznych, nawet w przypadkach koniecznego zwiększania nadzoru – mają przecież pełne prawo do niezależności, otwartości, chęci bycia aktywnym, utrzymywania i nawiązywania interakcji towarzyskich. Może im w tym pomóc proponowana przez nasze Centrum formuła pracy w małym kilkuosobowym zespole terapeutycznym, pozwalająca na lepsze zrozumienie potrzeb uczestników i opracowanie dla każdego z nich indywidualnego planu opieki i rehabilitacji.

Projekt Centrum Dniennego Pobytu „NESTOR” skupia się również na pośrednim wspieraniu rodzin, opiekunów oraz wolontariuszy w doskonaleniu metod opieki nad chorym w domu. Tym samym wpisuje się on w działania Strategii Rozwiązywania Problemów Społecznych Miasta Gliwice. Szczegółowe informacje o przedsięwzięciu i funkcjonowaniu „NESTORA” można uzyskać pod numerem telefonu 0602-407-601. (kik)

## Dobra zabawa ponad barierami

23 sierpnia na terenie Kolegium Nauczycielskiego przy ul. Hutniczej 9 zainaugurowany zostanie Festyn Integracyjny dla stu niepełnosprawnych wraz z osobami towarzyszącymi. Impreza rozpocznie się o godz. 12.00 i potrwa do godz. 18.00. – Wydarzenie to stanowi integralną część projektu „Czas na zmiany” współfinansowanego przez Europejski Fundusz Społeczny w ramach poddziałania 7.1.1. Zostanie zorganizowane w ramach przedsięwzięcia pod nazwą Centrum Integracji Społeczno-Zawodowej Osób Niepełnosprawnych – wyjaśniają pomysłodawcy festynu. Dodatkowych informacji udziela Joanna Pierchała ([www.firma-format.pl](http://www.firma-format.pl), tel. 0721-088-081, 0502-155-532). (kik)

## Jak mieszkać?

Od 5 do 7 września na terenie Ośrodka Sportu Politechniki Śląskiej przy ul. Kaszubskiej 28 w Gliwicach odbędą się czwarte z rzędu Targi DOM I OTCZENIE. Oferty prezentuje kilkadziesiąt firm z całego kraju. Impreza rozpocznie się wedle przewidywań organizatorów około godz. 10.00 i potrwa mniej więcej do godz. 18.00. W programie – m.in. tradycyjne konkursy dla wystawców i zwiedzających.

Wewnątrz hali sportowej zostanie zaprezentowane m.in. wyposażenie kuchni i wnętrz, a także okna, systemy alarmowe, instalacje elektryczne, chemia budowlana, propozycje biur projektowych, banków i instytucji finansowych. – Zobaczymy również oferty producentów domków drewnianych, altan, kostki brukowej i ogrodzeń. Liczni wystawcy z branży instalacyjnej prezentują natomiast ekologiczne, oszczędne kotły i systemy ogrzewania – zapowiada Ewelina Kulas z Agencji Informacyjno-Reklamowej „Promocja” z Wadowic.

Na zewnątrz obiektu ofertę przedstawia hodowcy i producenci krzewów, drzew ozdobnych, cebul, ziół i miodów, a reprezentanci firm motoryzacyjnych opowiedzą o możliwościach najnowszych aut dostawczych. Więcej informacji zamieszczono na stronie [www.promocja-targi.pl](http://www.promocja-targi.pl). (kik)

## Wydziałowe dyżury

Od 1 września obsługa interesantów w Wydziale Gospodarki Nieruchomościami UM będzie prowadzona w poniedziałki i piątki w godzinach od 8.00 do 10.00, we wtorki i środy od 13.00 do 16.00 oraz w czwartki od 13.00 do 17.00. – Wprowadzenie dyżurów pracowników powinno przyczynić się do usprawnienia pracy wydziału, a w efekcie – do poprawy terminowości załatwianych spraw. Pozwoli to wyeliminować niedogodne sytuacje, w których klient przychodził do UM zapoznać się z aktami sprawy i nie mógł skontaktować się z odpowiednim urzędnikiem, bo ten przebywał np. na wizji lokalnej w terenie – wyjaśnia Aleksandra Wysocka, zastępca naczelnika Wydziału Gospodarki Nieruchomościami UM. Dyżury będą pełnione w pokojach 421, 422, 423, 424, 429, 430, 431, 432, 433, 463, 464, 465 i 467. Z nowego systemu postanowiono wyłączyć tylko dwa stanowiska pracy: punkt udzielania informacji na temat opłat za użytkowanie wieczyste (pok. 428) oraz dział windykacji (pok. 466). Będą one dostępne dla interesantów w godzinach pracy UM. (luz)



## UTRUDNIENIA DROGOWE

### Utrudnienia na Bojkowskiej

– Przedłużające się zamknięcie ul. Bojkowskiej na pograniczu Gliwic i Gierałtovic jest spowodowane trwającymi tam pracami remontowymi wykonywanymi na zlecenie Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad, obejmującymi m.in. budowę kanalizacji, układanie chodników i krawężników oraz roboty wykończeniowe obiektu mostowego. Przewidywany (optymistyczny) termin zakończenia tych prac to przełom września i października – informuje Wojciech Gierasimiuk, specjalista ds. komunikacji społecznej w GDDKiA.

Wszelkie uwagi i skargi dotyczące przedłużających się robót należy kierować do Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad, Oddział w Katowicach (ul. Myśliwska 5, 40-017 Katowice, tel. do centrali: 032-258-62-81 do 85, faks: 032-259-87-10). (kik)



Przedsiębiorstwo Komunikacji Miejskiej, Sp. z o.o. w Gliwicach ul. Chorzowska 150 organizuje

### „Dni otwarte”

w dniach:

**11-12 września 2008 r.  
w godz. 10.00 – 17.00**

Program imprezy przewiduje:

- ✓ prezentacja wszystkich typów autobusów;
- ✓ zwiedzanie zakładu;
- ✓ zabawy i konkursy z nagrodami;
- ✓ pamiątkowe zdjęcia.

Serdecznie zapraszamy wszystkich zainteresowanych pasażerów, sympatyków, dzieci i młodzież.

Szczegółowe informacje można uzyskać pod nr (032) 33 04 600 (sekretariat). Zgłaszanie grup zorganizowanych: (032) 33 04 637

# Nie ruszą bez rur

Pod koniec ubiegłego miesiąca Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji w Gliwicach podpisało z PRUiM umowę na realizację 15-miesięcznego kontraktu. Zakres robót przewiduje budowę: kanalizacji sanitarnej (ok. 2,4 km) wraz z pompownią ścieków sanitarnych, kanalizacji deszczowej (2,1 km), rurociągu wody pitnej (2,3 km), a także – po zakończeniu podziemnych prac – odtworzenie nawierzchni ulic Dolnej Wsi, Hłaski oraz Nowy Świat. Wartość kontraktu wyniesie prawie 3,6 mln euro. – Na początku przyszłego roku zapadnie decyzja, czy zadanie zostanie dofinansowane ze środków europejskiego Funduszu Spójności na lata 2007-2013. Napływające z całego kraju wnioski w podobnych sprawach będą tym razem rozpatrywane w trybie konkursowym. Obecnie trwa ich nabór – tłumaczy Katarzyna Jachymska z PWiK.

Rejon ulic Dolnej Wsi i Nowy Świat jest dobrze znany drogowcom z Przedsiębiorstwa Remontów Ulic i Mostów. Wraz ze swoimi partnerami z myśłowickiej spółki „Eurovia Polska S.A.” tworzą konsorcjum wykonawcze, które od grudnia zeszłego roku realizuje w tej części miasta projekt inwestycyjny pod nazwą „przedłużenie ul. Kosów do połączenia z ul. Nowy Świat”. Warto przypomnieć, że celem przedsięwzięcia jest utworzenie 600-metrowej drogi łączącej Sikornik w Wójtową Wsią, zachodnią częścią śródmieścia i Ostropą. Trasa złożona z jezdni asfaltowej o szerokości 7,8 m



Ulica Kosów jest przedłużana w stronę Nowego Świata



Potok Doa płynie już w bezpiecznym korycie pod nową drogą

oraz ciągu pieszo-rowerowego o szerokości 3,5 m z kostek betonowych ma przebiegać od zbiegu ulic Kosów i Pliszki do skrzyżowania ulic Nowy Świat, Dolnej Wsi i Zygmunta Starego. Pierwotnie zakładano, że inwestycja powinna być ukończona w terminie do 31 sierpnia br.

Konieczność budowy podziemnych rurociągów w rejonie Nowego Świata zmieniła sytuację. Sierpniowy termin zakończenia zadania stał się nierealny. – Najpierw musimy się uporać z budową kanalizacji i wodociągu w miejscu skrzyżowania ulic Nowy Świat, Dolnej Wsi i Zygmunta Starego, a potem dopiero finalizować rozpoczęte wcześniej prace drogowe – wyjaśnia Waldemar Macyszyn, dyrektor techniczny PRUiM. Harmonogram robót zakłada, że cała inwestycja drogowa (połączenie ul. Kosów z Nowym Światem) powinna być gotowa do połowy listopada br. Oznacza to przedłużenie prac o 2,5 miesiąca.

Dobiega natomiast końca gruntowna przebudowa 750-metrowego odcinka ul. Toruńskiej (pomiędzy ulicami Rybnicką i Lotników). Wykonawcą przedsięwzięcia jest również Przedsiębiorstwo Remontów Ulic i Mostów. – Remont drogi objął m.in. przebudowę infrastruktury towarzyszącej: kanalizacji deszczowej, urządzeń energetycznych, kanalizacji teletechnicznej i oświetlenia ulicznego. Ułożono nowe chodniki i nową nawierzchnię jezdni. Pozostały już tylko do wykonania drobne prace kosmetyczne. Do 31 sierpnia powinny być one ukończone – informuje Piotr Zarzycki z Zarządu Dróg Miejskich.

Przypomnijmy, że 11 czerwca oddano do użytku ul. Nowotoruńską, łącznik drogowy ulic Lotników i Bojkowskiej. Po zakończeniu obecnych prac powstanie dogodne połączenie ulic Rybnickiej i Bojkowskiej (Toruńska – Nowotoruńska o łącznej długości blisko 1,4 km). Umożliwi z jednej strony dojazd do ul. Rybnickiej, a z drugiej – do powstającego centrum edukacyjno-biznesowego NOWE GLIWICE i autostrady A4 (poprzez ul. Okrężną i Pszczyńską). (luz)

## Stop odpadom i niewiedzy!



Przy osiedlowych śmietniskach coraz częściej można znaleźć zużyte pralki, lodówki, komputery, świetlówki, żarówki energooszczędne czy telewizory. Trzeba mieć jednak świadomość, że pozbywanie się ich w ten sposób – w myśl ustawy o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym – jest niedopuszczalne i może być karane grzywną do 50 tys. zł!

Wedle szacunków ONZ na świecie wytwarza się co roku około 20-50 milionów ton niebezpiecznych odpadów. Większość tych cywilizacyjnych „resztek”, powstałych w wyniku użytkowania sprzętu elektrycznego i elektronicznego, obfituje w substancje, które mogą stanowić poważne zagrożenie dla człowieka i jego otoczenia. Jak jest w Polsce? – Znaczna część nadgrzyzionych zębem czasu urządzeń RTV i AGD trafia w naszym kraju do piwnic, na działki, strychy lub śmietniki. Ich właściciele uznają, że mają problem z głową. Zapominają jednak o tym, że porzucone przedmioty zawierają toksyczne metale ciężkie (m.in. ołów, rtęć czy kadm) oraz niebezpieczne związki chemiczne (np. freon występujący w agregatach lodówek). Z czasem substancje te mogą być wypłukiwane przez opady i przedostać się do gleby lub wód. Mogą być także przenoszone w powietrzu w wyniku niekontrolowanych pożarów! Bywa również, że metale typu rtęć przez wiele lat gromadzą się w organizmach zwierząt i ludzi, by ostatecznie doprowadzić do poważnych chorób – przekonuje Katarzyna Kolonko-Bąk z Wydziału Środowiska UM. Jak zatem zahamować niekontrolowane narastanie gór toksycznych śmieci i pozostać zdrowym?

### Odpadom mówimy NIE

Obowiązek ograniczenia ilości wytwarzanych odpadów elektrycznych i elektronicznych oraz zmniejszenia oddziaływania zawartych w nich komponentów na ludzi i środowisko nakłada na Polaków **ustawa o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym z 29 lipca 2005 r.** (Dz. U. nr 180/2005 poz. 1495). Dokument ten wdraża przepisy Dyrektywy 2002/96/WE Parlamentu Europejskiego i Rady Unii Europejskiej z 23 stycznia 2003 r. w sprawie zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Dzięki jego zapisom na rodzimym rynku pojawiły się nowe podmioty gospodarcze – **zakłady przetwarzania odpadów**. – Prowadzą one demontaż zużytego sprzętu i segregację odpadów z podziałem na metale, tworzywa sztuczne i szkło. „Odzyskane” elementy są wykorzystywane powtórnie w procesach produkcyjnych – tłumaczy Katarzyna Kolonko-Bąk.

Jedynym podmiotem w naszym mieście zajmującym się przetwarzaniem zużytego sprzętu (z wyjątkiem urządzeń AGD) jest **Zakład Odzysku, Naprawy i Przetwarzania Sprzętu Elektronicznego i Elektrycznego „UTIKO” (Dariusz Wocka)**. W przyszłości wyspecjalizowanych firm będzie więcej, ponieważ kolejne zakłady podjęły już działania w celu uzyskania stałych zezwoleń na prowadzenie takiej działalności.

Ustawa o zużytym sprzęcie obowiązuje ponadto mieszkańców Polski do regularnej zbiórki starego osprzętu RTV i AGD (średnio 4 kg odpadów na osobę w ciągu roku). Czy stosujemy się do tych przepisów? – W zeszłym roku zebrano w naszym kraju (w przeliczeniu na jednego Polaka) ledwie 0,7 kg zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych – przytacza statystyki przedstawicielka Wydziału Środowiska. To niewiele, ponieważ wciąż wiedza i świadomość przeciętnego Kowalskiego kończy się na etapie: „Wyrzucam, co niepotrzebne – i mam spokój”.

### Czy wiesz, gdzie oddać zużyty sprzęt?

– **Urządzeń elektrycznych i elektronicznych nie wolno – pod karą grzywny – wyrzucać z innymi odpadami!** Należy je przekazywać wyspecjalizowanym firmom zbierającym. **Na terenie Gliwic sprzęt RTV i AGD przyjmuje nieodpłatnie REMONDIS (ul. Kaszubska 2, tel. 032-231-08-58), natomiast sprzęt komputerowy – zakład „UTIKO” Dariusza Wocki (ul. Poniatowskiego 29, tel. 032-231-37-59)** – przypomina Wydział Środowiska UM. Warto również pamiętać, że od 1 lipca 2006 r. także sprzedawcy detaliczni oraz hurtowi sprzętu elektrycznego i elektronicznego przeznaczonego dla gospodarstw domowych mają obowiązek nieodpłatnego przyjmowania zużytych urządzeń (w ilości nie większej, niż sprzedawany nowy sprzęt – jeżeli jest on tego samego rodzaju). Muszą oni ponadto informować klientów o zakazie umieszczania zużytego sprzętu z innymi odpadami, przypominając o potencjalnym zagrożeniu dla środowiska i zdrowia ludzi. **Wykaz firm sprzedających i zbierających zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny można znaleźć na stronie internetowej Urzędu Miejskiego w Gliwicach [www.um.gliwice.pl](http://www.um.gliwice.pl) w zakładce bocznej EKOLOGIA.** (kik)

## Kosze inne niż wszystkie

Z początkiem października pojawią się w śródmieściu nowe i pojemne kosze na śmieci. Zostaną umieszczone po obu stronach ul. Zwycięstwa i na Rynku. Będą to estetyczne konstrukcje wykonane z ocynkowanej stali z elementami żeliwnymi.

– W ubiegłym tygodniu podpisaliśmy umowę z firmą KOMSER-WIS z Trzebinii (Małopolska) na dostarczenie do naszego miasta 50 stalowo-żeliwnych koszy na śmieci. Dostawa ma trafić do Gliwic do 30 września. Transakcja opiewa na kwotę prawie 65 tysięcy złotych. Nie organizowaliśmy w tym celu przetargu, bo zgodnie z ustawą o zamówieniach publicznych nie trzeba tego robić, gdy wartość umowy nie przekracza pułapu 14 tysięcy euro – tłumaczy Mariola Pendziałek, naczelnik Wydziału Przedsięwzięć Gospodarczych i Usług Komunalnych UM.

Każdy z trzebińskich koszy o wysokości 92 cm i szerokości 43 cm waży 33 kg i ma pojemność 35 litrów. W Gliwicach będą one przymocowane na trwałe do podłoża. – Nie przeszkodzi to w opróżnianiu ich zawartości, bo producent wyposażył je w wysuwane pojemniki. Do końca bieżącego roku opróżnianiem koszy będzie się zajmować radzionkowska ALBA. Od przyszłego roku wejdzie do gry firma wyłoniona w drodze przetargu, który zostanie przeprowadzony po wakacjach – wyjaśnia Mariola Pendziałek.

Nowe kosze przy ulicy Zwycięstwa i na Rynku będą w okresie jesiennym testowane przez miejskie służby komunalne. – Jeśli się sprawdzą w codziennej eksploatacji, to w przyszłym roku zamierzamy kupić kilkadziesiąt podobnych koszy, z myślą o ich rozlokowaniu w śródmieściu. Wszystkie będą miały widoczną nazwę firmy sprzątającej wraz z odpowiednim numerem telefonu. Z pewnością ułatwi to gliwiczanom interweniowanie w przypadkach przepełnienia koszy – podkreśla Mariola Pendziałek. (luz)



# Pod Murami zmiany, zmiany...

Rozmowa z Beatą BADURĄ-WITUŁĄ, p.o. dyrektora Muzeum w Gliwicach

**Oficjalne otwarcie Zamku Piastowskiego po kompleksowej modernizacji zabytkowych wnętrz zapowiadano na inaugurację Gliwickich Dni Dziedzictwa Kulturowego (20 – 21 września br.). Wszyscy jednak pamiętamy, że kilkakrotnie odtrąbiano rychłe zwińczenie prac remontowych, po czym przesuвано w czasie termin udostępnienia obiektu. Jakże były tego powody?**

Podczas remontu wystąpiły nieoczekiwane problemy natury technicznej. Nie przewidziano ich ani firma budowlana, ani osoba, która nadzorowała roboty. W trakcie prac zrodziła się np. konieczność przeróbki instalacji grzewczej – w niektórych salach zamkowych dosłownie się sypała. Z kolei po zakończeniu remontu instalacji elektrycznej w pomieszczeniach wystawowych okazało się, że nie można jej podpiąć do sieci elektrycznej w pokojach pracowników. Pojawiały się również komplikacje

podczas procedury przetargowej – nie zgłaszała się np. firma, która mogłaby się podjąć zleconych robót remontowych. To wszystko przełożyło się na opóźnienie prac i przekładanie terminu udostępnienia obiektu.

**Konieczność przeróbek musiała zapewne wpłynąć na całkowity koszt modernizacji Zamku...**

Koszt modernizacji wyniósł około 3 mln zł.

**Z budżetu miasta na ten cel przeznaczono ponad 1,5 mln zł. Jakiej wysokości było dofinansowanie z funduszy unijnych i budżetu państwa?**

Unia przekazała nam ponad 900 tys. zł. Oprócz tego otrzymaliśmy około 200 tys. zł z budżetu państwa.

**Jak ocenia pani współpracę z firmami przeprowadzającymi remont?**

Bardzo dobrze. Nie można narzekać na którąkolwiek z podwykonawców. Z każdej strony spotykaliśmy się z dużym zaangażowaniem specjalistów; dotyczyło to tak ekip

budowlanych, jak i pana, który wyposażał zabytkowe wnętrza, dostarczając nam m.in. nowe gabloty.

**Czy uchyli pani zatem rąbka tajemnicy i zdradzi, czym zaskoczą nas odświeżone pokoje Zamku?**

Na pewno nowymi aranżacjami wystaw. Ale muzealny oddział przy ul. Pod Murami zmienił się właściwie w całości. Nie ma już niczego, co wiązałoby się ze starym wystrojem; zostawiliśmy jedynie nosorożca i mamuta, który cieszył się dużym powodzeniem wśród dzieci. W rezultacie na każdym piętrze Zamku znajdziemy coś, co nas pozytywnie zadziwi – przynajmniej taką mam nadzieję.

**Szykują się jeszcze w przyszłości jakiegokolwiek zmiany w tym obiekcie?**

Zamierzamy jedynie dopracowywać szczególnie aranżacyjne i dokładać na bieżąco nowe eksponaty. Przede wszystkim jednak chcemy zrehabilitować gliwiczansom długi czas oczekiwania, stawiamy więc na nietypowe rozwiązania wystawiennicze. Atrakcyjną, już



fol. S. Zaremba

zamontowaną ciekawostką odnowionego Zamku będzie z pewnością gablota w kształcie peryskopu. Znajdzie się w niej zdjęcie panoramy Gliwic. O podobnych rozwiązaniach można by, rzecz jasna, jeszcze mówić... Szczegółowy pozostawiam jednak na otwarcie Zamku. Zapraszam na Dni Dziedzictwa Kulturowego i życzę frapującego zwiedzania!

Rozmawiała Katarzyna Kozub-Kulik



Rewitalizację Zamku Piastowskiego rozpoczęto w 2005 roku. Odnowie uległo otoczenie obiektu i jego wystrój architektoniczny. Całkowicie wymieniono pokrycie dachu i tynki, zaizolowano fundamenty zabytku, uporządkowano teren na tzw. przedpolu i zainstalowano nocną iluminację. Przeprowadzono również efektywną modernizację wnętrza dawnego dworu Cetrycza. W ramach rewitalizacji przewidziano ponadto utworzenie w Zamku Centrum Informacji Kulturalnej i Edukacji Regionalnej. Będzie ono m.in. miejscem pozyskiwania i upowszechniania informacji o Śląsku i jego historii. Placówka ruszy we wrześniu, początkowo pod auspicjami Muzeum w Gliwicach.

Projekt rewitalizacji Zamku Piastowskiego jest współfinansowany przez Unię Europejską z Funduszu Rozwoju Regionalnego, budżet państwa w ramach Zintegrowanego Programu Operacyjnego Rozwoju Regionalnego oraz budżet miejski.

## Nie zdążą do końca wakacji

**Trwają wakacyjne remonty obiektów edukacyjnych w Gliwicach. Pracami objęto w tym roku 60 miejskich placówek – 36 szkół i 24 przedszkola. W budżecie miejskim przewidziano na ten cel 8 mln zł (nie licząc kosztów termomodernizacji budynków oświatowych). W wielu przypadkach remonty nie skończą się jednak z ostatnim dniem wakacji. Będą prowadzone jeszcze we wrześniu i październiku.**

– Powodem takiej sytuacji są przede wszystkim względy formalno-prawne. Liczne ogłoszenia o przetargach pozostawały bez odzewu. Przez wiele tygodni nie napływały żadne oferty firm remontowo-budowlanych. Trzeba było więc powtarzać kolejne przetargi, co bardzo wydłużyło całą procedurę. Prowadzeniem remontów od strony organizacyjnej zajmują się poszczególne placówki oświatowe, które robią to w sposób samodzielny – tłumaczy Krystyna Pilsyk, naczelnik Wydziału Inwestycji i Remontów UM.

W najlepszym położeniu znalazły się gliwickie przedszkola. – Ich remonty są najbardziej zaawansowane. Dotyczy to m.in. ocieplenia budynków czterech placówek przy ulicach: Grottgera, Tarnogórskiej, Sztabu Powstańczego i Cyraneczki, a także wymiany kaloryferów w przedszkolu przy ul. Sienkiewicza. Przy okazji likwidujemy anachroniczne i uciążliwe dla środowiska kotłownie węglowe w obiektach przy ulicach Sienkiewicza i Dolnej Wsi. Zostaną one zastąpione nowoczesniejszymi kotłowniami gazowymi – informuje Mariusz Komidziński z Wydziału Inwestycji i Remontów UM.

Remonty obiektów oświatowych obejmują wymianę dachów, modernizację sanitariatów i instalacji wodno-kanalizacyjnych, naprawę instalacji elektrycznych, wymianę stolarki okiennej i drzwiowej, gruntowną modernizację instalacji centralnego ogrzewania, malowanie sal lekcyj-



Renowacja sanitariatów w Gimnazjum nr 4 przy ul. Asnyka 36



Remont dachu SP nr 11 przy ul. Pocztowej 31

nych i korytarzy. Realizacją robót zajmują się w większości przypadków firmy z Gliwic. Uzupełniają je wykonawcy z Pyskowic, Tychów i Zabrze. Remont jednej z placówek prowadzi zaś firma z odległej od Śląska miejscowości Ustronie w województwie łódzkim.

Zróznicowany jest zakres prac w poszczególnych placówkach. Niektóre remonty są więc niezbyt drogie (42 tys. zł za malowanie pomieszczeń Zespołu Szkół Mechaniczno-Elektrycznych przy ul. Toszeckiej), a inne – dość kosztowne (235 tys. zł za wymianę dachu i renowację kanalizacji deszczowej w SP nr 11 przy ul. Pocztowej). – Już dziś wiadomo, że najdłużej będą trwać prace w SP nr 2 (ul. Goździkowa), SP nr 11, Gimnazjum nr 4 (ul. Asnyka) oraz w SP nr 21 (ul. Reymonta). Remonty w tych obiektach skończą się dopiero w drugiej połowie października – wyjaśnia Mariusz Komidziński.

Trwa ponadto termomodernizacja budynku szkolnego przy ulicy Reymonta, a wkrótce rozpoczną się również prace przy ocieplaniu obiektów przy ulicach Orłąt Śląskich, Sikorskiego, Kopernika i Partyzantów. (Iuz)

# Olimpijczyk za biurkiem

**Rozmowa z Leszkiem GAJDZIŃSKIM, byłym olimpijczykiem (dyskobolem i kulomiotem), a zarazem wieloletnim urzędnikiem magistrackim**

**Brał pan udział w olimpiadzie w Meksyku w 1968 roku. Czy przebiegała ona spokojnie?**

W porównaniu z następnymi igrzyskami – z pewnością tak. Podczas meksykańskiej olimpiady nie doszło do żadnych dramatycznych zdarzeń, jak później, w 1972 roku, w Monachium. Wtedy to radykalna palestyńska organizacja terrorystyczna „Czarny Wrzesień” uprowadziła i zamordowała 11 izraelskich sportowców. Meksykańskie igrzyska były pozbawione takich aktów przemocy, ale czuło się, że sytuacja w tym kraju jest bardzo napięta. Dwa tygodnie przed olimpiadą protestowali studenci meksykańscy, twierdząc, że biedny kraj nie powinien organizować igrzysk olimpijskich. Meksykańskie władze rozprędziły uliczne demonstracje, nie cofając się przed użyciem siły. W zaciśniętych zginęło 14 studentów. W czasie olimpiady cały Meksyk był zamilitaryzowany. Armia wyległa na ulice. Przebywałem tam 40 dni i widziałem to z bliska.

**w międzynarodowych zawodach lekkoatletycznych, trafił w 1991 roku do pracy w Urzędzie Miejskim w Gliwicach?**

Nie można całe życie uprawiać sportu. Wiek robi swoje. Mój trener Alfred Sosgórnik zawsze powtarzał, że każdy sportowiec musi w pewnym momencie pomyśleć o swojej przyszłości. Stanowczo doradzał mi podjęcie studiów dla pracujących. Skorzystałem z tej rady. W 1977 roku ukończyłem studia na Wydziale Elektrycznym Politechniki Śląskiej (elektrotechnika przemysłowa). Potem kilkanaście lat pracowałem w Biurze Projektów Górniczych w Gliwicach. W czasach swojej świetności była to duża firma zatrudniająca ok. 600 osób. Zaprojektowano w niej „od zera” 14 kopalń. Na początku lat dziewięćdziesiątych zaproponowano mi przejście do pracy na pół etatu w UM. Zgodziłem się na takie rozwiązanie, ale nie przypuszczałem, że będę tu pracował aż do emerytury. Traktowałem to wówczas jako zajęcie tymczasowe.

też inne feralne zdarzenia. Jedną z katowickich firm zajmowała się przekładką linii energetycznej wysokiego napięcia (110 kV), przebiegającej nad terenem przyszłej fabryki OPLA. Nadzorowałem realizację tego przedsięwzięcia. Pewnej nocy nieznanymi sprawcami zdołali stamtąd ukraść elektryczne przewody aluminiowe o długości ok. 250 m. Były one już przygotowane do zawieszenia nad ziemią i czekały tylko na ekipę wykonawczą. Gdy robotnicy przyszli rano do pracy, to ze zdumieniem stwierdzili, że przewodów już nie ma. Firma poniosła dotkliwe straty finansowe. Byłem tym mocno sfrustrowany.

**Czy w sytuacjach kryzysowych mógł pan liczyć na pomoc innych urzędników magistrackich?**

Wielokrotnie doświadczyłem takiej pomocy. Bardzo dobrze pracowało mi się z moimi kolegami i koleżankami z Wydziału Inwestycji i Remontów UM. Nie miałem z nimi nigdy żadnych zatargów ani konfliktów. Nie jest to z mojej strony żadna kurtuazja, lecz szczere stwierdzenie. Myślę, że dopisało mi po prostu szczęście, bo trafiłem w magistracie na zespół świetnych fachowców z dużą wiedzą i bogatym doświadczeniem. W większości przyszli oni do UM z gliwickich biur projektowych, w których nabrali zawodowych szlifów.

**Czy nazwisko byłego olimpijczyka i zasłużonego sportowca otwierało panu drzwi rozmaitych firm i instytucji?**

Czasami – tak. W swojej wieloletniej pracy zawodowej niejednokrotnie zetknąłem się z ludźmi, którzy znali moje wcześniejsze osiągnięcia sportowe i wiedzieli, kim jestem. Z pewnością ułatwiało mi to kontakty.

**Co pan będzie robił na emeryturze? Czyby znów sport miał się pojawić w pańskim życiu?**

Przypuszczam, że nie zabraknie mi zajęć. Chcę ponownie wykonywać działalność gospodarczą na własny rachunek. W przeszłości zajmowałem się już tym, ale na czas pracy w magistracie musiałem zawiesić tę formę zawodowej aktywności. Teraz zamierzam wrócić do prywatnego projektowania i nadzorowania realizacji elektrycznych przedsięwzięć inwestycyjnych. Poza tym chcę poświęcić więcej czasu mojej rodzinie. Sport odegrał już istotną rolę w moim życiu i tego nie da się powtórzyć. Chyba, że tylko sporadycznie i dla rekreacji...

Rozmawiał Zbigniew Lubowski



Dyskobol Leszek Gajdziński w Tampere (Finlandia) w 1971 roku

**Czy w trakcie sportowych zmagania zdarzały się sytuacje, w których zawodnicy demonstrowali swoje przekonania polityczne?**

Tak. Czarnoskórzy lekkoatleci z USA, stojąc na podium olimpijskim, wysuwali do góry zaciśnięte pięści w czarnych rękawiczkach. Protestowali w ten sposób przeciwko ówczesnej dyskryminacji rasowej. Za swoją postawę zostali potem zdyskwalifikowani.

**Niektórzy uważają, że olimpiady nie powinny być organizowane w państwach, w których nie przestrzega się praw człowieka i elementarnych swobód obywatelskich.**

To jest temat do dyskusji. Sądzę, że najgorsze jest łączenie polityki ze sportem. To powinny być dwie niezależne od siebie dziedziny życia. Myślę jednak, że w sumie dobrze się stało, iż obecna olimpiada odbywa się w Chinach. Dzięki temu Chińczycy zyskują cenne doświadczenia, nauczą się organizowania światowych przedsięwzięć, nawiążą kontakty z przedstawicielami innych państw. To może im przynieść tylko same korzyści. Okropne jest natomiast to, że w dniu rozpoczęcia pekińskich igrzysk wybuchła wojna Rosji z Gruzją. To zupełne zaprzeczenie szlachetnej idei olimpijskiej.

**Poświęcił pan sportowi wiele lat swojego życia. Jak to się stało, że zasłużony lekkoatleta, czterokrotny mistrz Polski w rzucie dyskiem, trzykrotny rekordzista kraju w tej dyscyplinie, 26-krotny reprezentant Polski**

**Wkrótce Biuro Projektów Górniczych przestało istnieć...**

Nie znalazło dla siebie miejsca w nowych realiach gospodarczych, a mówiąc wprost – padło z powodu braku zamówień. Z początkiem 1993 roku zostałem zatrudniony w magistracie na pełnym etacie. Tak rozpoczęła się moja – nazwijmy to – kariera urzędnicza. Przez cały czas byłem ściśle związany z realizacją miejskich inwestycji. Z ostatnim dniem sierpnia przechodzę już na emeryturę. Trudno się temu dziwić – mam 62 lata.

**Czy pamięta pan jeszcze swoje pierwsze poważne zadanie w UM?**

Oczywiście. Ówczesny wiceprezydent miasta, Andrzej Karasiński, zlecił mi opracowanie projektu i nadzorowanie budowy zasilania energetycznego obiektów zaplecza przyszłej fabryki OPLA. Obowiązujące w tamtych czasach przepisy prawne zezwalały na taki sposób postępowania. Nikt nie miał zastrzeżeń wobec efektów mojej pracy. Potem przyszły następne odpowiedzialne zadania. Nadzorowałem realizację wielu ważnych dla miasta inwestycji.

**Które z nich dostarczyły panu najwięcej satysfakcji?**

Było ich dużo. Wymienię kilka najważniejszych: techniczne uzbrojenie terenów przyszłej specjalnej strefy ekonomicznej, budowa siedmiosegmentowej szkoły na terenie osiedla Waryńskiego, utworzenie nowoczesnego lodowiska TAFLA, adaptacja dawnych koszar niemieckich na siedzibę Sądu Okręgowego, budowa nowoczesnego Kąpieliska Leśnego. Powiem otwarcie – w każdą z tych inwestycji włożyłem sporo serca. Szczególnie chętnie zajmowałem się inwestycjami sportowymi. Mogłem spożytkować w ten sposób własne doświadczenia wynikające z wyczynowego uprawiania sportu.

**Nie brakowało też chyba stresów...**

Istotnie. Pamiętam, że dużo nerwów kosztowała mnie awaria, która zdarzyła się podczas demontażu urządzeń starego lodowiska przy ul. Akademickiej. Doszło tam do wycieku amoniaku, co mogło być bardzo niebezpieczne dla środowiska naturalnego. Defekt udało się jednak szybko usunąć. Były

## Kto ma zdjęcia?

Wydział Kultury i Promocji Miasta zwraca się do mieszkańców Gliwic z prośbą o przejrzanie swoich domowych zbiorów fotograficznych.

Poszukujemy zdjęć nieistniejącej już kopalni „Gliwice”.

Wszystkie osoby, które chciałyby uwiecznić te zdjęcia w tworzonej przez nas Galerii Fotografii, proszone są o kontakt

pod numerem telefonu 032/238-54-09 oraz adresem mailowym: kp@um.gliwice.pl



# Wybory do rad osiedlowych

Jeszcze w tym roku wszystkie gliwickie osiedla mogą mieć swoich radnych. W grudniu ubiegłego roku na terenie miasta wytyczono bowiem granice nowych dzielnic, które wcześniej funkcjonowały jedynie w sposób zwyczajowy – miały nazwy i obszary niezatwierdzone w żadnym dokumencie. 26 października ich mieszkańcy będą mogli wybrać swoich reprezentantów.

Całe miasto jest podzielone na 20 dzielnic o ściśle określonym terenie. Obecnie w Gliwicach funkcjonuje 12 Rad Osiedlowych (Bojków, Brzezinka, Czechowice, Kopernika, Ligota Zabrska, Łąbędy, Obrońców Pokoju, Ostropa, Sikornik, Sośnica, Wilcze Gardło, Żerniki). Październikowe wybory dotyczą 7 zupełnie nowych osiedli: **Politechnika, Stare Gliwice, Szobiszowice, Śródmieście, Wojska Polskiego, Wójtowa Wieś i Zatorze**, a także istniejącego wcześniej osiedla **Trynek** (w poprzednich wyborach nie zgłoszono tam odpowiedniej liczby kandydatów na osiedlowych radnych). W każdym z 8 osiedli powinny działać 15-osobowe Rady Osiedlowe.

## To należy wiedzieć!

Do urn mogą pójść pełnoletni mieszkańcy konkretnego osiedla (obywatele Polski i Unii Europejskiej). Przysługuje im bierne i czynne prawo wyborcze (co oznacza, że mają oni możliwość wyboru kandydatów oraz bycia wybranymi przez innych). Osoby zainteresowane udziałem w wyborach, lecz zamieszkujące na terenie osiedla bez stałego meldunku muszą w pierwszej kolejności **wpisać się do Stałego Rejestru Wyborców w Wydziale Spraw Obywatelskich UM** (pokój nr 218 lub 219 na II piętrze magistratu przy ul. Zwycięstwa 21).

– *Warunkiem przeprowadzenia wyborów jest zgłoszenie do Miejskiej Komisji Wyborczej co najmniej 23 kandydatów do każdej z rad osiedlowych* – przypomina Andrzej Karasiński, sekretarz miasta, a zarazem przewodniczący Miejskiej Komisji Wyborczej dla przeprowadzenia wyborów do Rad Osiedlowych. **Kandydaci są rejestrowani w siedzibie Miejskiej Komisji Wyborczej, w pokoju nr 127 na I piętrze Urzędu Miejskiego. Termin zgłoszeń kandydatów upłyne 26 września o godz. 18.00.** Przyszły radny musi mieć pisemne poparcie co najmniej 10 wyborców z terenu osiedla. Kandydat nie może sam sobie udzielić poparcia. Trzy pierwsze osoby podpisane na liście są natomiast uprawnione do zgłaszania kandydata w MKW.

**Stosowne formularze zgłoszeniowe są dostępne na stanowisku „INFORMACJA” w Biurze Obsługi Interesantów UM** (hol główny budynku magistratu, na wprost wejścia do budynku). Umieszczono je również na stronie internetowej [www.um.gliwice.pl](http://www.um.gliwice.pl) w zakładce „Samorząd”, „Rady Osiedlowe”, „Wybory do Rad Osiedlowych”. Dodatkowych informacji udziela Biuro Prezydenta Miasta i Rady Miejskiej, tel. 032-238-54-27, 032-238-54-28.

## Wybory za wyborami

Ostatnie wybory do Rad Osiedlowych zostały przeprowadzone w kwietniu ubiegłego roku. Wyłaniano reprezentantów 13 istniejących wówczas osiedli. Czy nie można było od razu wybrać radnych w pozostałych dzielnicach? – *Wcześniej myśleliśmy, że to będzie możliwe. W pierwszej kolejności należało ustanowić nowe osiedla w tych częściach Gliwic, w których nigdy ich nie zatwierdzono. Pojawiły się jednak problemy formalne i trzeba było powtarzać całą procedurę. W tym czasie doprecyzowano też granice osiedli i ich nazwy, a także dopracowano statuty* – wyjaśnia Andrzej Karasiński.

Uchwały wytyczające na terenie miasta granice nowych osiedli zatwierdziła we wrześniu 2006 r. Rada Miejska. Miesiąc później wojewoda śląski uznał jednak postanowienia gliwickich radnych za nieważne z powodów formalnych. Jego zdaniem przed zorganizowaniem konsultacji społecznych radni powinni byli podjąć odrębną uchwałę w sprawie zasad i trybu ich przeprowadzania. Konsultacje zostały tymczasem przeprowadzone na podstawie zapisów w Statucie Miasta. Sprawa znalazła finał przed obliczem Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego. Tam stwierdzono ostatecznie, że korzystanie z uregulowań statutowych jest dopuszczalne, ale odpowiednie zapisy zawarte w Statucie Miasta Gliwice są w tym wypadku niewystarczające. Dlatego konieczne okazało się podjęcie kolejnej uchwały RM w sprawie przeprowadzenia konsultacji, a następnie powtórzenie niezbędnej procedury.

Rozważano różne daty przeprowadzenia obecnych wyborów. – *Można je było zorganizować w pierwszym możliwym terminie, ale przypadał on w okresie wakacji. Uznaliśmy, że to niefortunny czas, bo wtedy wielu gliwiczanie nie ma w mieście. Zdecydowaliśmy się więc na koniec października* – wyjaśnia przewodniczący Komisji Wyborczej. Dodaje, że kampania informacyjna o wyborach ruszyła z dużym wyprzedzeniem – już w czerwcu. – *Chcemy, żeby jak największą liczbę osób dowiedziało się o możliwości wyłonienia reprezentantów swojej dzielnicy. Systematycznie przypominamy o naborze kandydatów na osiedlowych radnych na łamach „Miejskiego Serwisu Informacyjnego”. Szczegółowe informacje można również znaleźć na stronie internetowej Urzędu Miejskiego* – zachęca sekretarz miasta.

## Co może osiedlowy radny?

Zazwyczaj rady osiedlowe odgrywają rolę opiniotwórczą, społeczną i kulturalną. Organizują festyny i starają się integrować mieszkańców. Przedstawiciele dzielnicy mogą przedstawiać władzom samorządowym swoje stanowisko w sprawach dotyczących m.in. projektu planu zagospodarowania przestrzennego, planowanych i realizowanych przez miasto inwestycji, lokalizacji obiektów usługowych czy miejsc parkingowych, remontów dróg, usytuowania przystanków, zmian w sieci szkół i przedszkoli.

Dzięki osiedlowym radnym łatwiej czasami dostrzec realne potrzeby bądź problemy osób mieszkających przy konkretnej ulicy. To właśnie reprezentanci poszczególnych dzielnic dobrze wiedzą, co ma znaczenie dla mieszkańców danego osiedla. – *Rady osiedli odgrywają rolę pomocniczą w stosunku do Rady Miejskiej. W strukturze demokratycznej to właśnie osiedlowi radni w większym stopniu powinni reprezentować lokalną społeczność niż radni miejscy, którzy muszą patrzeć na różne zagadnienia z nieco szerszej perspektywy i brać pod uwagę interes wszystkich gliwiczanie* – mówi Andrzej Karasiński. (al)

## ORDYNACJA WYBORCZA DO RAD OSIEDLOWYCH

### STATUT OSIEDLA (fragment)

[...]

#### TRYB WYBORU I ODWOŁYWANIA ORGANÓW OSIEDLA

##### § 20

1. Pierwsze wybory Rady Osiedlowej odbywają się w terminie ustalonym uchwałą Rady Miejskiej.
2. Kolejne wybory do Rady Osiedlowej odbywają się w ciągu 1 roku od dnia wyborów do Rady Miejskiej. Termin wyborów ustala również Rada Miejska.
3. Kadencja Rady Osiedlowej trwa 4 lata.
4. Jeżeli wybory do Rady Osiedlowej przeprowadzono w terminie innym niż określonym w pkt. 2, kadencja Rady Osiedlowej jest skrócona i trwa do czasu przeprowadzenia kolejnych wyborów w terminie określonym w pkt. 2.
5. Termin wyborów ogłasza się przez rozplakotowanie na terenie Osiedla oraz ogłoszenie w prasie lokalnej i na stronie internetowej Urzędu Miejskiego. Przynajmniej w jednym z wymienionych miejsc ogłoszenie powinno nastąpić nie później niż 60 dni przed dniem wyborów.

##### § 21

1. Wybory Rady Osiedlowej są równe, bezpośrednie i odbywają się w głosowaniu tajnym.
2. Czynne i bierne prawo wyborcze mają wszyscy pełnoletni na dzień wyborów obywatele polscy oraz obywatele Unii Europejskiej niebędący obywatelami polskimi, stale zamieszkujący na terenie Osiedla.
3. Osoby stale zamieszkujące na terenie Osiedla, a niezameldowane na pobyt stały, zgłaszają zamiar wzięcia udziału w wyborach poprzez wpisanie się do Stałego Rejestru Wyborców, prowadzonego przez Wydział Spraw Obywatelskich Urzędu Miejskiego.

##### § 22

1. Wybory organizuje i przeprowadza Miejska Komisja Wyborcza powołana przez Radę Miejską.
2. Miejska Komisja Wyborcza ustala wzory: formularzy zgłoszenia kandydatów, protokołów rejestrowych kandydatów, list kandydatów, kart do głosowania, protokołów głosowania i zaświadczeń o wyborze oraz przyjmuje zgłoszenia kandydatów do Rady Osiedlowej.

##### § 23

1. Kandydatów do Rady Osiedlowej zgłasza się Miejskiej Komisji Wyborczej najpóźniej w 30. dniu przed dniem wyborów.
2. Zgłoszenie kandydata musi zawierać jego imię, nazwisko, adres zamieszkania, wiek, numer PESEL, zawód, pisemną zgodę na kandydowanie oraz oświadczenie o wyrażeniu zgody na udostępnianie danych osobowych do wykorzystania w informacjach wyborczych. Może ono również zawierać adnotację o poparciu przez organizację polityczną lub społeczną.
3. Zgłoszenie musi mieć pisemne poparcie co najmniej 10 wyborców z terenu Osiedla. Kandydat nie może sobie udzielić poparcia. Do zgłoszenia kandydata uprawnieni są trzej pierwsi wyborcy na liście.
4. Warunkiem przeprowadzenia wyborów jest zgłoszenie liczby kandydatów co najmniej o 50% większej od liczby mandatów.

##### § 24

1. Wybory przeprowadza się na terenie Osiedla.
2. Głosowanie przeprowadza się na podstawie spisów wyborców, w obwodach ustalonych przez Miejską Komisję Wyborczą.
3. Głosowanie w obwodach przeprowadzają komisje obwodowe powołane przez Miejską Komisję Wyborczą.
4. Komisje obwodowe wybierane są po ogłoszeniu w prasie lokalnej. Miejska Komisja Wyborcza dokonuje losowania ich składu. Komisja obwodowa liczy 5 osób, spośród których 1 osoba reprezentuje jednostkę, w której budynku znajduje się lokal wyborczy, 1 osoba reprezentuje Urząd Miejski, a 3 osoby wybierane są drogą losowania spośród osób, które odpowiedziały na ogłoszenie prasowe. W przypadku braku kandydatów do ogłoszenia prasowego Miejska Komisja Wyborcza ustala skład komisji obwodowych z udziałem większej liczby osób reprezentujących Urząd Miejski.
- 4a. Członkami komisji obwodowych nie mogą być osoby kandydujące do Rady Osiedlowej oraz członkowie ich rodzin w rozumieniu art. 19 ust. 6 ustawy z 16 lipca 1998 r. Ordynacja wyborcza do rad gmin, rad powiatów i sejmików województw (tekst jednolity z 2003 r. Dz. U. nr 159, poz. 1547 z późniejszymi zmianami).
5. Niezwłocznie po zakończeniu głosowania komisje obwodowe ustalają jego wyniki w swoich obwodach i przekazują do Miejskiej Komisji Wyborczej.
6. Wyniki wyborów ustala Miejska Komisja Wyborcza na podstawie wyników głosowań w poszczególnych obwodach, a po ustaleniu niezwłocznie podaje do publicznej wiadomości. Komisja obwodowa wywiesza wyniki w lokalu wyborczym.

##### § 25

1. Za ważny uznaje się głos, w którym wyborca zaznaczył znakiem „x” na karcie do głosowania nazwiska kandydatów w liczbie nie większej niż liczba mandatów.
2. Za wybranych do Rady Osiedlowej uważa się kandydatów, którzy uzyskali kolejno największą liczbę głosów. W przypadku równej liczby głosów o wyborze do Rady Osiedlowej rozstrzyga losowanie przeprowadzone przez Miejską Komisję Wyborczą.
3. Mandat członka Rady Osiedlowej wygasa w wyniku utraty biernego prawa wyborczego, śmierci lub rezygnacji. Na jego miejsce wchodzi wówczas osoba, która w wyborach uzyskała kolejno największą liczbę głosów.
4. W przypadku braku kandydatów, którzy mogliby obsadzić mandaty wygasłe, wyborów uzupełniających nie przeprowadza się, a wygasłe mandaty pozostają nieobsadzone. Rada Osiedlowa działa w zmniejszonym składzie.
5. W przypadku, gdy liczba mandatów nieobsadzonych przekracza połowę statutowego składu Rady Osiedlowej, Rada Osiedlowa ulega rozwiązaniu. O rozwiązaniu Rady Osiedlowej powiadamia członków Rady Osiedlowej Przewodniczący Miejskiej Komisji Wyborczej. Kolejne wybory do Rady Osiedlowej przeprowadza się po upływie kadencji, w terminie określonym w § 20 ust. 2.

##### § 26

W ciągu 7 dni od dnia wyborów wyborca może wnieść na piśmie odwołanie do Miejskiej Komisji Wyborczej w sprawie naruszenia przepisów niniejszej ordynacji i ewentualnie żądać powtórzenia wyborów. Decyzja Komisji jest ostateczna.

##### § 26a

1. Pierwsze posiedzenie nowo wybranej Rady Osiedlowej zwołuje Przewodniczący Rady Osiedlowej poprzedniej kadencji lub jego Zastępca na dzień przypadający w ciągu 14 dni od dnia wręczenia zaświadczeń o wyborze członkom Rady Osiedlowej.
2. Po upływie terminu określonego w ust. 1 oraz w sytuacji, gdy niemożliwe jest zwołanie posiedzenia przez osoby wymienione w ust. 1, pierwsze posiedzenie nowo wybranej Rady Osiedlowej zwołuje Przewodniczący Miejskiej Komisji Wyborczej na dzień przypadający w ciągu 28 dni od dnia wręczenia zaświadczeń o wyborze członkom Rady Osiedlowej.
3. Pierwsze posiedzenie nowo wybranej Rady Osiedlowej, do czasu wyboru Przewodniczącego Rady, prowadzi osoba zwołująca to posiedzenie.

##### § 27

1. Dokumenty związane z przygotowaniem i przeprowadzeniem wyborów do Rady Osiedlowej przechowuje komórka organizacyjna Urzędu Miejskiego obsługująca Radę Miejską.
2. Karty do głosowania wykorzystane i niewykorzystane w czasie wyborów oraz spisy wyborców po upływie 6 miesięcy od dnia wyborów są niszczone.

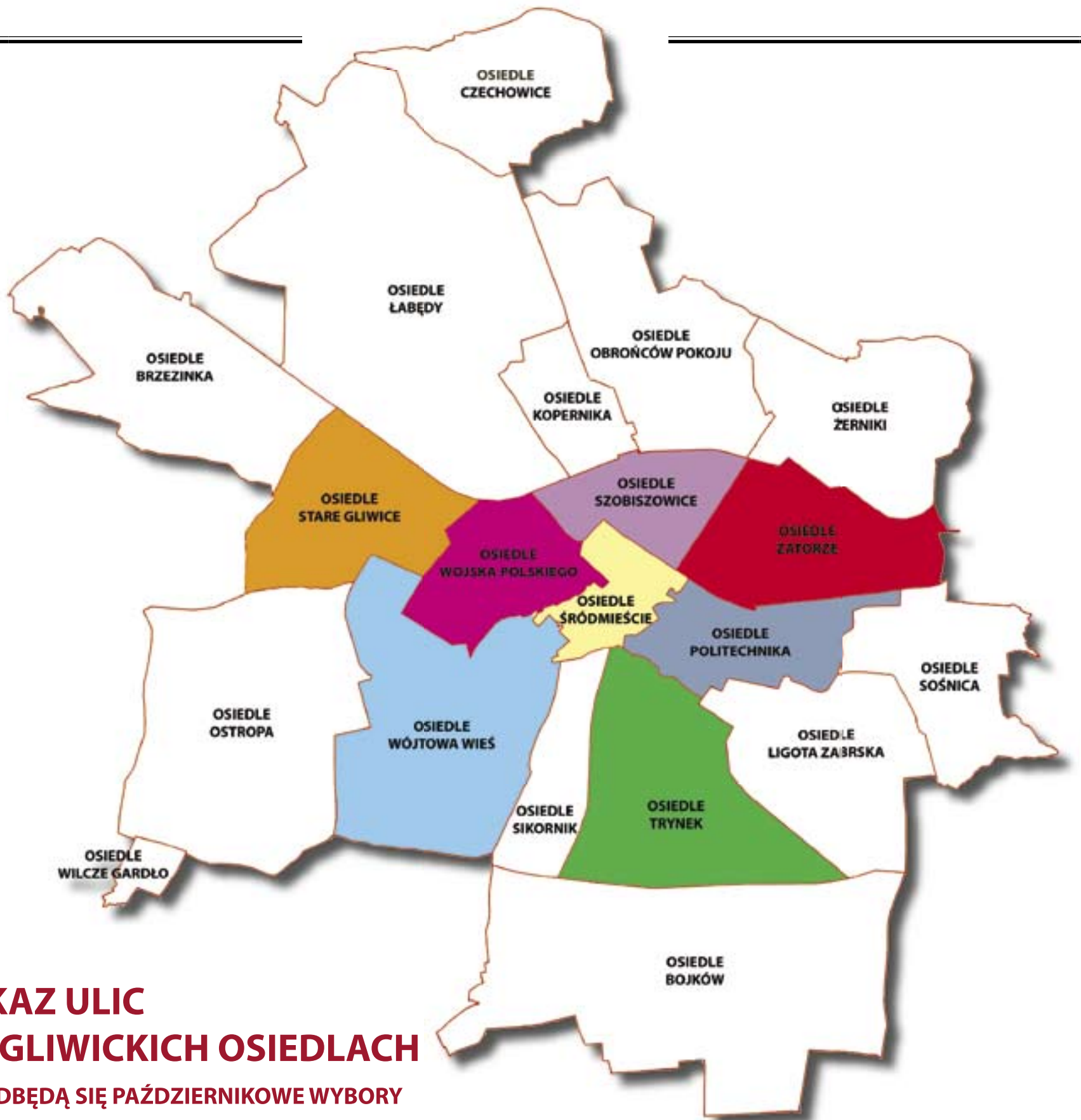
##### § 28

Odwołanie Rady Osiedlowej może nastąpić w trybie przewidzianym dla wyborów na pisemny wniosek co najmniej 10% wyborców w terminie określonym uchwałą Rady Miejskiej. Przepisy określone w § 20 ust. 6, § 21, § 22, § 24, § 26 i § 27 stosuje się odpowiednio. Głosowanie nad odwołaniem Rady Osiedlowej jest ważne, jeżeli wzięło w nim udział co najmniej 10% uprawnionych do głosowania.

##### § 29

1. Rada Osiedlowa wybiera ze swego grona Przewodniczącego Rady Osiedlowej i Zastępcę Przewodniczącego Rady Osiedlowej bezwzględną większością głosów w obecności co najmniej połowy ustawowego składu Rady Osiedlowej, w głosowaniu tajnym.
2. Rada Osiedlowa wybiera ze swego grona Przewodniczącego Zarządu Osiedla bezwzględną większością głosów ustawowego składu Rady Osiedlowej, w głosowaniu tajnym.
3. Zastępców Przewodniczącego Zarządu Osiedla Rada Osiedlowa wybiera ze swego grona na wniosek Przewodniczącego Zarządu Osiedla zwykłą większością głosów w obecności co najmniej połowy ustawowego składu Rady Osiedlowej, w głosowaniu tajnym.
4. Odwołanie z funkcji w Radzie Osiedlowej lub w Zarządzie Osiedla lub odwołanie całego Zarządu Osiedla może nastąpić w trybie określonym w punktach 1, 2, 3 na pisemny wniosek co najmniej 1/4 ustawowego składu Rady Osiedlowej.
5. Nie można łączyć funkcji Przewodniczącego i Zastępcy Przewodniczącego Rady Osiedlowej z funkcją Przewodniczącego i Zastępcy Przewodniczącego Zarządu Osiedla.

[...]



## WYKAZ ULIC W 8 GLIWICKICH OSIEDLACH

TAM ODBĘDĄ SIĘ PAŹDZIERNIKOWE WYBORY

### Politechnika

Akademicka, Arkońska, Baildona, Banacha, Błogosławionego Czesława, Bolesława Krzywoustego, Chałupnicza, Częstochowska, Franciszkańska, Gdańska, Gorzołki, Hutnicza, Jagiellońska, Kaszubska, Konarskiego, Kostki, Królewskiej Tamy, Królowej Jadwigi, Krzywa, Kujawska od nr 2 do nr 12a parzyste, Lutycka, Łużycka, Modrzejewskiej, Moniuszki, Odlewników, Olszynki, Paulińska, Piramowicza, Plac Krakowski, Pola, Przewozowa, Robotnicza, Skłodowskiej-Curie, Sportowa, Szara, Szczepanowskiego, Świętej Anny, Świętej Cecylii, Świętej Katarzyny, Wrocławska, Zabrska, Zimnej Wody

### Stare Gliwice

Andersena, Bajkowa, Braci Grimm, Bursztynowa, Caro, Chemiczna, Cytađeli Warszawskiej, Dekabrystów, Diamentowa, Edisona, Gomułki, Kasprzaka, Kona, Kozielska od nr 142 do nr 254 parzyste i od nr 117 do nr 207 nieparzyste, Łabędzka, Niedbalskiego, Ociepi, Platynowa, Sadowa, SDK-PiL, Sieronia, Skalskiego, Skibińskiego, Srebrna, Starogliwica od nr 101 do końca wszystkie, Szmaragdowa, Targosza, Wesola, Widokowa, Wiejska, Willowa, Zielona, Złota, Źródłana, Zabińskiego

### Szobiszowice

Batalionu Kosynierów, Bernardyńska, Cechowa, Chełmońskiego, Domańskiego, Dworska, Dziewanny, Fałata, Floriańska, Folwarczna, Gierymskiego, Grotgera, Kasztanowa, Kłosisa, Kolberga, Kossaka, Kotlarska, Kowalska, Lubliniecka, Makowskiego, Malczewskiego, Mastalerza, Michałowski, Na Miedzy, Nad Torami, Noakowskiego, Orląt Śląskich, Owczarska, Owocowa, Patrolowa, Polna, Portowa, Powroźnicza, Przemysłowa, Przy Tamie, Składowa, Stwosza, Szobiszowicka, Sztapu Powstańczego, Śliwki, Ślusarska, Świętego Andrzeja, Świętego Urbana, Świętej Małgorzaty, Świętojańska, Tarnogórska od nr 1 do nr 151 nieparzyste, Toszecka od nr 1 do nr 85 wszystkie, Udzieli, Uszczyka, Waliszewskiego, Warszawska, Wiertnicza, Zbożowa

### Śródmieście

Aleja Korfantego, Aleja Przyjaźni, Bankowa, Barlickiego, Basztowa, Bednarska, Białej Bramy, Bohaterów Getta Warszawskiego, Bytomska, Chopina, Chudoby, Dolnych Wałów, Dubois, Dunikowskiego, Dworcowa, Fredry, Generała Berbeckiego, Górnych Wałów, Grodowa, Gruszczyńskiego, Jana III Sobieskiego od nr 1 do nr 15 nieparzyste i od nr 2 do nr 18 parzyste, Jana Pawła II, Kaczyniec, Kłodnicka, Konopnickiej, Kościelna, Kościuszki, Królowej Bony, Krótka, Krupnicza, Księdza Strzody, Lelewela, Lompy, Malinowskiego, Matejki, Miarki, Mikołowska, Mitręgi, Mleczna, Młyńska, Na Piasku, Na Skarpie, Nasyp, Okopowa, Piwna, Plac Inwalidów Wojennych, Plac Marszałka Piłsudskiego, Plac Mickiewicza, Plac Mleczny, Plac Piastów, Plac Rzeźniczy, Plac Wszystkich Świętych, Plebańska, Pod Murami, Powstańców Warszawy, Prymasa Stefana Wyszyńskiego, Przy Raciborskiej Bramie, Raciborska, Raclawicka, Rynek, Sienkiewicza, Sołskiego, Stalmacha, Studzienna, Szkolna, Średnia, Świętej Barbary, Świętokrzyska, Tkacka, Wieczorka, Władysława Łokietka, Wodna, Wybrzeże Armii Krajowej, Wybrzeże Wojska Polskiego, Wysoka, Ziemowita, Zwycięstwa, Zygmunta Starego

### Trynek

Asnyka, Bajana, Bardowskiego, Bojkowska od nr 1 do nr 51 wszystkie, Dzierżona, Fornalskiej, Gwarków, Hibnera, Jasińskiego, Jasna, Junaków, Kilińskiego, Kniewskiego, Kochanowskiego od nr 25 do końca wszystkie, Kopalnia, Krasickiego, Kunickiego, Kusocińskiego, Liliowa, Lotników, Młodych Patriotów, Nowa, Nowy Świat od nr 2 do nr 4 parzyste i od nr 1 do nr 9 nieparzyste, Obotrycka, Ossowskiego, Piastowska, Pietrusińskiego, Pszczyńska od nr 1 do nr 131 nieparzyste i od nr 2 do nr 198 parzyste, Ratowników Górniczych, Równa, Rutkowskiego, Rybnicka od nr 1 do końca nieparzyste, Rydygiera, Sawickiej, Sobótki, Szarych Szeregów, Toruńska, Zubrzyckiego, ZWM, Żwirki i Wigury

### Wojska Polskiego

Aleja Majowa, Armii Ludowej, Bałtycka, Bolesława Śmiałego, Czwartaków, Daszyńskiego od nr 1 do nr 57 wszystkie i od nr 58 do nr 150 parzyste, Gagarina, Generała Andersa, Generała Okulickiego, Góry Chełmskiej, Gwardii Ludowej, Helska, Husarska, Jasnogórska, Karolinki, Kosynierów, Kozielska od nr 1 do nr 115 nieparzyste i od nr 2 do nr 120 parzyste, Kozłowska, Mielęckiego, Mieszka I, Nadrzeczna, Orlickiego, Orzeszkowej, Owsiana, Plebiscytowa, Płowiecka, Radiowa, Sowińskiego, Styczyńskiego, Szczecińska, Ułańska, Wyspiańskiego

### Wójtowa Wieś

Ciupków, Damrota, Daszyńskiego od nr 59 do nr 149 nieparzyste i od nr 151 do nr 290 wszystkie, Długa, Długosza, Dolnej Wsi, Ficka, Głowackiego, Goplany, Hłaski, Jana III Sobieskiego od nr 17 do końca nieparzyste i od nr 20 do końca parzyste, Jondy, Kazimierza Wielkiego, Ku Dołom, Ligonja, Mała, Mickiewicza, Na Wzgórzu, Norwida, Oleśnickiego, Orkana, Plac Grunwaldzki, Poligonowa, Południowa, Prusa, Puszkińska, Skargi, Słoneczna, Słowackiego, Świętego Ludwika, Witosza, Wójtowska, Zachodnia, Zawiszy Czarnego

### Zatorze

Akacja, Bienka, Bluszczowa, Brzozowa, Chodkiewiczza, Chorowska, Czarnieckiego, Czeremchowa, Dąbrowskiego, Dębowa, Gajdy, Generała Zajączka, Grabowa, Grażyny, Hoblera, Idy, Jarzębinowa, Jaworowa, Jesionowa, Jodłowa, Kalinowa, Kapliczna, Kolejarzy, Koraszewskiego, Krakusa, Kruszyńska, Księdza Przyczyńskiego, Leszczynowa, Leśna, Libelta, Ligustrowa, Lindego, Lipowa, Malinowa, Młodego Hutnika, Na Zbiegu, Nad Bytomką, Okrzei, Opolska, Podlesie, Poniatowskiego, Porzeczkowa, Rogera, Rolna, Rostka, Sikory, Skowrońskiego, Spółdzielcza, Szymanowskiego od przecięcia z Aleją Jana Nowaka-Jeziorańskiego w kierunku południowym, Świętego Marka, Świętej Bronisławy, Świętej Elżbiety, Targowa, Tarninowa, Tarnogórska od nr 2 do nr 150 parzyste, Topolowa, Towarowa, Traugutta, Wandy, Witkiewiczza, Wolskiego, Wróblewskiego, Wujka, Zakole, Żółkiewskiego



## Z „góralem” poza miasto

**Dobiega końca druga edycja rajdów turystycznych LATO Z METAMORFOZAMI – POZNAJ OKOLICE GLIWIC. Wypadki rowerowe organizuje stowarzyszenie GLIWICKIE METAMORFOZY.**

Ostatnia niedzielna eskapada (24 sierpnia) poprowadzi trasą Brzezinka – Łabędy – Ziemiećce. – *Proponujemy ciekawy, kilkudziesięciokilometrowy szlak. Przebycie go w całości nie jest obowiązkowe! Chętni mogą wyruszyć w trasę z Rynku o godz. 9.00 wraz z przewodnikiem Klubu Kolarskiego im. Władysława Huzy, przejechać szlak na własną rękę lub np. spakować rower do samochodu i pojeździć sobie dwukołowcem na wybranych odcinkach. Premijemy zaliczenie specjalnych przystanków – przypomina reguły imprezy Małgorzata Malanowicz z GLIWICKICH METAMORFOZ. Przy trasie ustawiane są 3 punkty kontrolne czynne w godzinach od 10.00 do 15.00. Każdy, kto do nich dotrze, otrzyma pamiątkową pocztówkę oraz wpis premii do legitymacji. – W tym samym czasie planujemy sprzedaż wydanych przez nas multimedialnych przewodników po Gliwicach i okolicy, z których całkowity dochód zostanie przeznaczony na renowację Cmentarza Hutniczego – dodaje przedstawicielka stowarzyszenia.*

Mapy tras rowerowych wraz z legitymacjami rajdowymi i regulaminem imprezy są wydawane w siedzibie Gliwickiego Centrum Organizacji Pozarządowych przy ul. Jagiellońskiej 21, ale można je otrzymać także na trasie. Szczegółowe informacje o poszczególnych eskapadach są zamieszczane na stronie internetowej [www.gliwiczanie.pl](http://www.gliwiczanie.pl). – *Osoby, które zgromadzą najwięcej punktów za udział w rajdach, otrzymają atrakcyjne nagrody. Punkty można także zdobyć, pracując z nami w soboty na Cmentarzu Hutniczym – podkreśla Małgorzata Malanowicz (odnowienie tego cmentarza jest głównym celem stowarzyszenia). Przedsięwzięcie zakończy się 31 sierpnia wspólnym spotkaniem na parkingu przy Centrum Handlowym „ARENA”. Akcję wspierają m.in. Urząd Miejski i Starostwo Powiatowe w Gliwicach. (kik)*

## Czesi w natarciu

Ruiny Teatru Miejskiego w Gliwicach  
– Aleja Przyjaźni 18

◆ **SZKOŁA PODSTAWOWA** – 22 sierpnia (piątek), godz. 19.00

Pierwszy pełnometrażowy film fabularny Jana Svěráka z 1991 roku zdobył uznanie zarówno publiczności, jak i jury wielu czeskich i międzynarodowych festiwali. W ankiecie jednego z popularnych czeskich dzienników internetowych „Novinky” został wybrany do grupy 25 najlepszych czeskich (i czechosłowackich) komedii. Obraz uzyskał nominację do Oscara w kategorii film nieanglojęzyczny, był również laureatem m.in. Festiwalu Filmów Europejskich w La Baulle we Francji (Grand Prix Europa, 1992).

◆ **ROPOJADY; JAZDA** – 22 sierpnia (piątek), godz. 21.00  
„Ropojady” przyniosły Svěrákowi studenckiego Oscara w kategorii najlepszy krótkometrażowy film obcojęzyczny (1989). Z kolei późniejsza „Jazda” to klasyczne, sprawnie zrealizowane kino drogi, które w każdych okolicznościach znajduje swoich wielbicieli i trafia do świadomości każdego pokolenia. Po 12 latach od premiery kinowej, w 2004 roku, obraz ten jeszcze raz pojawił się na czeskich ekranach, potwierdzając status dzieła kultowego.

◆ **AKUMULATOR 1** – 23 sierpnia (sobota), godz. 19.00  
Satyra fantasy na współczesnych ludzi uzależnionych od telewizji. Groteskowy, parodystyczny film z 2007 roku łączy w chaotycznej opowieści wątki horroru i science fiction. W roli uzdrowiciela Fiszarka wystąpił ojciec reżysera, scenarzysta i aktor Zdenek Svěrák, a w postać głównego bohatera Oldy wcielił się syn Milosa Formana – Petr Forman.

◆ **KOLA** – 23 sierpnia (sobota), godz. 21.00  
Nagrodzona Oscarem i brytyjską nagrodą filmową BAF-TA wzruszająca opowieść o przyjaźni pewnego muzyka, lekkoducha i playboya, z pięcioletnim chłopcem. W tle Praga, 1989 rok, ostatni oddech komunizmu. Dyplom honorowy dla Jana Svěráka na Międzynarodowym Festiwalu Filmowym w Wenecji w 1996 roku.

◆ **TATINEK** – 24 sierpnia (niedziela), godz. 17.30  
Ciepły i zabawny dokument opowiadający o życiu prywatnym i twórczości Zdenka Svěráka, znanego

## CZESKA JAZDA!

CZYLI PRZEGLĄD FILMÓW DUETU

**JAN SVĚRÁK & ZDENĚK SVĚRÁK**

czeskiego pisarza, aktora i scenarzysty. Liczne wspomnienia jego samego, przyjaciół i rodziny (w tym syna – reżysera Jana) pozwalają widzom na wgląd w osobiste życie bohatera, które znalazło częściowe odzwierciedlenie w jego scenariuszach filmowych.



◆ **CIEMNONIEBIESKI ŚWIAT**

– 24 sierpnia (niedziela), godz. 19.00

Epicka, tragikomiczna opowieść Jana Svěráka o dwóch przyjaciółach, pilotach okresu II wojny światowej, którzy zakochują się w tej samej kobiecie. W międzynarodowej obsadzie m.in. Tara Fitzgerald (Susan) i Charles Dance (plk Bentley).

◆ **BUTELKI ZWROTNE** – 24 sierpnia (niedziela), godz. 21.00

Najnowsze dzieło Svěráka to przede wszystkim kapitalna, nieobarczona bagażem taniego gagu komedia obyczajowa z jego ojcem w roli głównej. Reżyser z dyskretną ironią obserwuje swego bohatera, który zrobił w życiu tyle, ile powinien, a mimo to istnienie przecieka mu między palcami. Filmowy Józef grzeszył, grzeszy i będzie grzeszyć, ale... nie ma zamiaru żałować!

(kik), [www.filmweb.pl](http://www.filmweb.pl)

**Ceny biletów: wybrany film – 14 zł (normalny) lub 12 zł (ulgowy), seanse jednego dnia (po 2 tytuły) – 24 zł (normalny) lub 20 zł (ulgowy), seanse jednego dnia (po 3 tytuły) – 30 zł (normalny) lub 24 zł (ulgowy), karnet na całość – 60 zł (normalny) lub 48 zł (ulgowy). Informacje na temat sprzedaży biletów można uzyskać pod numerem tel. 032-231-56-99 (kasa) lub 032-238-25-01 (biuro).**

## Trasy rowerowe w Gliwicach

Przebieg trasy	Długość
granica Gliwice-Żerniki/Zabrze-Maciejów do wiaduktu nad DK 88 w ciągu ul. Tarnogórskiej	5,33 km
ul. Tarnogórska (Graniczna i Olszewskiego) do skrzyżowania Toszecka/Gajowa	4,22 km
skrzyżowanie Toszecka/Gajowa – dojazd do ul. Perseusza	1,34 km
Plac Piłsudskiego – skrzyżowanie Śliwki/Kasztanowa	1,30 km
Plac Piłsudskiego – Wyrzeże Wojska Polskiego/Orlickiego	0,85 km
wzdłuż ul. Portowej od Jana Śliwki	2 km
skrzyżowanie Jana Śliwki/Kasztanowa do skrzyżowania Orion/Perseusza	3 km
skrzyżowanie Orion/Perseusza – Zygmuntowska – skrzyżowanie Piaskowa/Toszecka	2,40 km
Piaskowa/Toszecka – kąpielisko w Czechowicach	2,35 km
skrzyżowanie ul. Nowy Świat/Al. Sikornik – do granicy z gminą Pilchowice	4,30 km
Staromiejska/Wyczołkowskiego – Koziełska	3,32 km
Plac Piłsudskiego – granica Gliwice-Sońnica/Zabrze	7,90 km
wiadukt nad DK 88 w ciągu ulicy Tarnogórskiej – wiadukt w ciągu ulicy Nad Torami	2,92 km
Elsnera/Żernicka – Gliwicka (w Szalszy)	0,98 km
rondo przy ul. Pionierów – skrzyżowanie Toszecka/Pionierów	0,53 km
skrzyżowanie ul. Nowy Świat/Al. Sikornik – skrzyżowanie Orlickiego/Wyspiańskiego	2,37 km
skrzyżowanie Jesienna/Wiślana – rondo autobusowe Jesienna	0,48 km
skrzyżowanie Koziełska/Gaudiego – skrzyżowanie Gutenberga/Nobla	2,31 km
skrzyżowanie Żurawia/Czapli – skrzyżowanie Żurawia/Rybnicka	0,28 km
skrzyżowanie Lotników/Toruńska – droga zachodnim skrajem lotniska – droga południowym skrajem lotniska	2,51 km
Plac Mickiewicza przez ul. Sowińskiego i Ostropę – granica miasta z Kozłowem	9 km

mapa tras rowerowych na stronie obok

## Kultowe wieczorynki na Sikorniku

Sieć kablowa JAMBOX (Kabłówka 3 Generacji) we współpracy ze Studiem Filmów Rysunkowych w Bielsku-Białej przygotowuje **pokazy najpopularniejszych polskich filmów animowanych dla dzieci** z 5 miast aglomeracji śląskiej. Projekcje bajek odbędą się pod koniec wakacji na wybranych osiedlach w Katowicach, Gliwicach, Bytomiu, Siemianowicach Śląskich i w Radzionkowie. Sympatyczne wieczorynki zostaną zaprezentowane na gliwickim Sikorniku w czwartek, 28 sierpnia, w sali Rady Osiedla przy ul. Czajki 3. Początek 45-minutowego pokazu – godz. 18.00. Wstęp wolny!

– *To pierwsza w Polsce przedsięwzięcie tego typu organizowane przez telewizję kablową. Włączamy się ten sposób do obchodów 60-lecia polskiej animacji, koordynowanych przez Polskie Wydawnictwo Audiowizualne. Sami mamy sentyment do wieczorynek sprzed lat, na których się wychowaliśmy. Zależy nam na tym, aby kultywować tradycje polskiej animacji i pokazywać jej najlepsze przykłady szerszej publiczności – podkreśla Łukasz Sukiennik, dyrektor marketingu z firmy SGT. Warto wiedzieć, że współpraca z bielskim Studiem Filmów Rysunkowych to kolejna, po katowickiej Akademii Sztuk Pięknych, inicjatywa telewizji JAMBOX. Podpisane porozumienie z SFR, poza publicznymi pokazami bajek, zakłada również możliwość prezentacji kultowych filmów animowanych z Bielska-Białej za pośrednictwem usługi „wideo na żądanie”. (kik)*



### Program pokazów osiedlowych:

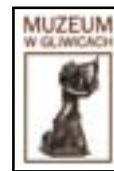
18.00 – rozpoczęcie (powitanie gości)  
18.05 – pokaz bajek „**Postrach teksasu**” (z cyklu „Bolek i Lolek na Dzikim Zachodzie”), „**Reksio swat**”, „**Falszywy dziadek**” (z cyklu „Bolek i Lolek na wakacjach”)  
18.35 – rozdanie upominków  
18.40 – zakończenie

**Studio Filmów Rysunkowych w Bielsku-Białej** powstało w 1947 roku. Najpopularniejsze kreacje stworzone w SFR to postacie z bajek animowanych: Bolek i Lolek, Reksio, Baltazar Gąbka. W studiu zrealizowano dotychczas ponad 1000 filmów, które uzyskały łącznie około 250 nagród na festiwalach krajowych i zagranicznych. Aktualnie dyrektorem SFR jest Zdzisław Kudła, ceniony plastyk i reżyser filmów animowanych.

## Akordeonowe trio

Muzeum w Gliwicach zaprasza na muzyczne spotkanie z cyklu „**Letni ogród Willi Caro**”. W niedzielę, 24 sierpnia, w ogrodzie u zbiegu ulic Dolnych Wałów i Studziennej wystąpi trio akordeonowe ARS HARMONICA w składzie: Piotr Chołłowicz, Jakub Mietła i Michał Opeldus. Koncert rozpocznie się o godz. 12.00. Wstęp wolny!

W ramach programu „**Akordeon pół żartem pół serio**” zabrzmiały takie kompozycje, jak: „East Wind” (autorzy – Ars Harmonica), „Mediatango” (A. Piazzolla), „Czardasz” (V. Monti), „Ostinato” (P. Chołłowicz), „Suita słowiańska, cz. III” (B. Precz), „Amelia” (J. Tiersen), „Kyrillikata” (J. Grekow, P. Chołłowicz) czy „Reczenica” (macedońska melodia ludowa w aranżacji formacji Ars Harmonica). (kik)



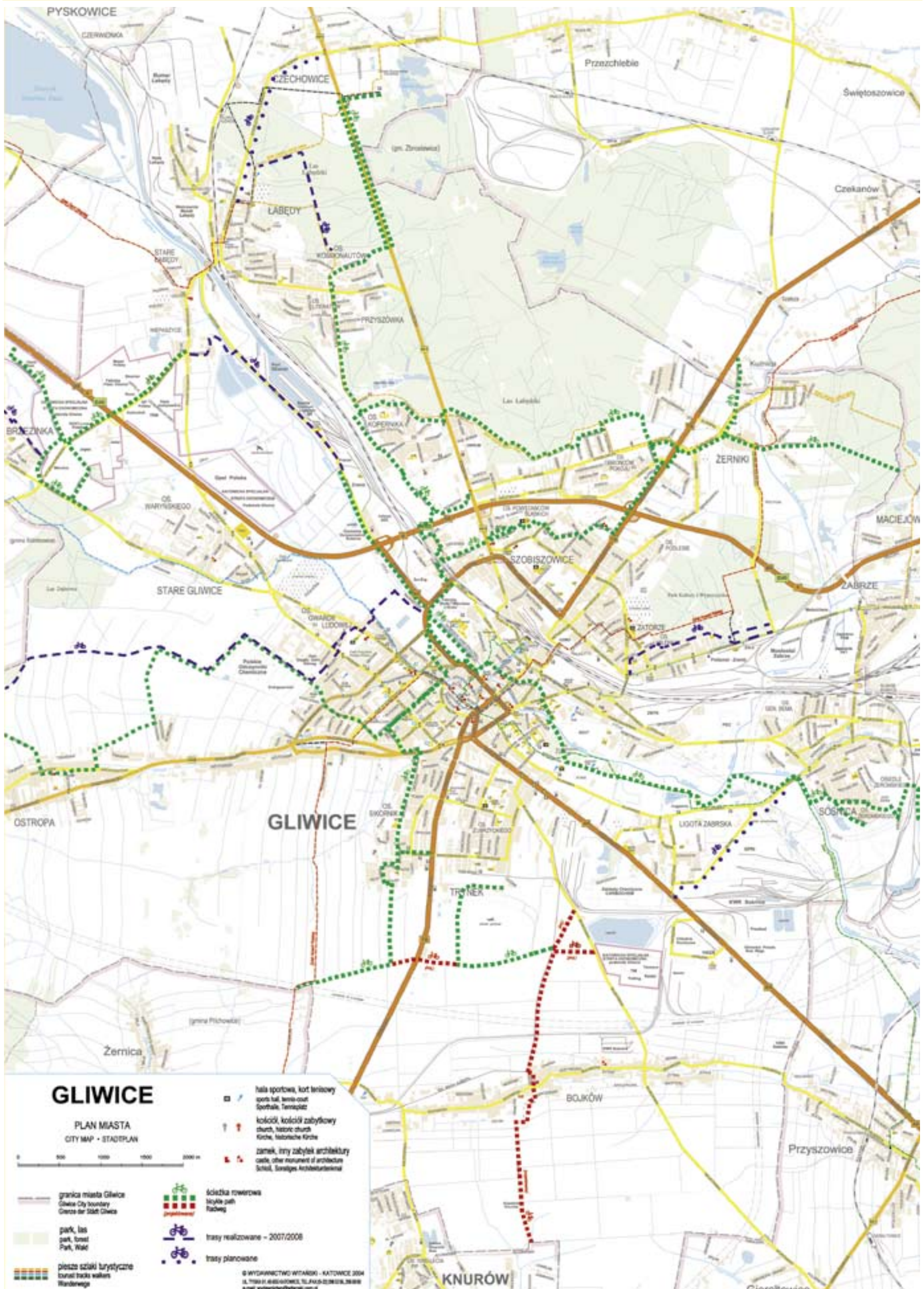
## Z gliną w tle

Stowarzyszenie Forum Ceramików zaprasza na piątkowe **KINO POD GWIAZDAMI „GLINO PARADISO**”. 22 sierpnia przy Pracowni Rzeźby i Ceramiki (ul. Ziemowita 1) pokazane zostaną artystyczne filmy reklamowe z cyklu „Krótko i śmiesznie” oraz kino młodych niezależnych „Świeżynki filmowe”. Seans rozpocznie się o godz. 21.00 i potrwa około 2,5 godz. **Wstęp wolny!** – *Nieco wcześniej, bo od godz. 18.00, zapraszamy również na zabawy z gliną w pracowni naszego stowarzyszenia! – zachęca Aleksandra Kwolek, szefowa SFC. (kik)*





# MAPA TRAS ROWEROWYCH





# NIERUCHOMOŚCI



## OGŁOSZENIE PREZYDENTA MIASTA GLIWICE

15 września 2008 r. o godz. 10.00 rozpocznie się I ustny przetarg nieograniczony na zbycie nieruchomości niezabudowanej położonej w Gliwicach przy ul. Borówkowej, obejmującej działkę nr 77/15, obręb Czechowice Północ, pow. 1008 m<sup>2</sup>, położonej w Gliwicach przy ul. Borówkowej użytek „RV, RIVb”. Dla nieruchomości prowadzona jest księga wieczysta GL1G/00092869/7, nieruchomość jest wolna od obciążeń.

Cena wywoławcza nieruchomości (netto): 97 161,00 zł  
Wadium: 9700,00 zł  
Minimalne postąpienie: 980,00 zł

Wylicytowana kwota zostanie opodatkowana 22% podatkiem VAT zgodnie z ustawą z 11 marca 2004 r. o podatku od towarów i usług.

**Opis nieruchomości:** działka położona jest w kompleksie niezabudowanych działek przeznaczonych pod budownictwo mieszkaniowe w rejonie skrzyżowania ulic Toszeckiej i Borówkowej. Sąsiedztwo nieruchomości stanowi zabudowa mieszkaniowa i mieszkaniowo-usługowa, nieco dalej w kierunku na północ przebiega linia kolejowa. Powierzchnia działki wynosi 1008 m<sup>2</sup>, kształt działki jest regularny, prostokątny. Działka jest niezabudowana i nieogrodzona.

Nieruchomość posiada częściowe uzbrojenie: woda, energia elektryczna. Dojazd do działki nr 77/15 prowadzi bezpośrednio z ulicy Borówkowej, użytek „RV, RIVb”, której właścicielem jest miasto Gliwice. Teren jest porośnięty trawą oraz samosiejkami.

**Przeznaczenie terenu w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego to:**

I/7MNn, co oznacza:

„I” – strefa osiedli willowych, tereny zabudowy ekstensywnej  
„MNn” – tereny mieszkaniowe – nowa zabudowa mieszkaniowa jednorodzinna z dopuszczeniem usług nieuciążliwych.

Uczestnicy przetargu zobowiązani są do oglądzin nieruchomości.

**Udział w przetargu mogą brać** osoby fizyczne lub prawne, które wpłacą określone w niniejszym ogłoszeniu wadium (w pieniądzu) do 10 września 2008 r. na konto Urzędu Miejskiego w Gliwicach – ING Bank Śląski SA, nr 42 1050 1230 1000 0022 7701 5257, wekslu lub gwarancji bankowej do zdeponowania w kasie urzędu (IV piętro). O możliwości uczestnictwa decyduje data wpłaty wadium na konto urzędu. Prosimy o dostarczenie dowodu wpłaty wadium (lub jego kserokopii) na stanowisko ds. zamówień publicznych w Biurze Obsługi Interesantów Urzędu Miejskiego w Gliwicach do 10 września 2008 r. do godz. 16.00.

Po przetargu wadium zwracane jest bezwzględnie na konto wpłacającego bez możliwości prześięgowania na inny przetarg.

Osoby fizyczne biorące udział w przetargu winny mieć ze sobą dowód tożsamości, a przedstawiciele osób prawnych odpowiedni dokument, upoważniający ich do składania oświadczeń woli w imieniu tych osób. W sprawie dopuszczalnych form pełnomocnictw do udziału w przetargu należy kontaktować się z Biurem Obsługi Interesanta (stanowisko ds. zamówień publicznych).

**Wpłacone wadium podlega:**

- zaliczeniu na poczet ceny nieruchomości zaoferowanej przez oferenta, który wygra przetarg;
- zwrotowi pozostałym oferentom, którzy przetargu nie wygrają;
- przepadkowi, jeżeli osoba, która wygra przetarg, uchyli się od zawarcia umowy notarialnej w wyznaczonym terminie.

Osoba, która wygra przetarg, zobowiązana będzie do poniesienia kosztów notarialnych i sądowych związanych z nabyciem nieruchomości. Nabywca nieruchomości zobowiązany jest uiszczać podatek od nieruchomości.

Dodatkowych informacji na temat warunków przetargu udziela Biuro Obsługi Interesantów, stanowisko ds. zamówień publicznych i przetargów, tel. 032-239-12-56. Prezydent Miasta zastrzega sobie prawo odwołania przetargu zgodnie z ustawą z 21 lipca 1997 r. o gospodarce nieruchomościami.



## OGŁOSZENIE PREZYDENTA MIASTA GLIWICE

15 września 2008 r. o godz. 11.00 rozpocznie się I ustny przetarg nieograniczony na zbycie nieruchomości niezabudowanej położonej w Gliwicach przy ul. Borówkowej, obejmującej działkę nr 77/16, obręb Czechowice Północ pow. 974 m<sup>2</sup>, położonej w Gliwicach przy ul. Borówkowej, użytek „RV, RIVb, ŁIV”. Dla nieruchomości prowadzona jest księga wieczysta GL1G/00092870/7. Nieruchomość jest wolna od obciążeń.

Cena wywoławcza nieruchomości (netto): 93 884,00 zł  
Wadium: 9400,00 zł  
Minimalne postąpienie: 940,00 zł

Wylicytowana kwota zostanie opodatkowana 22% podatkiem VAT zgodnie z ustawą z dnia 11 marca 2004 r. o podatku od towarów i usług.

**Opis nieruchomości:** działka położona jest w kompleksie niezabudowanych działek przeznaczonych pod budownictwo mieszkaniowe w rejonie skrzyżowania ulic Toszeckiej i Borówkowej. Sąsiedztwo nieruchomości stanowi zabudowa mieszkaniowa i mieszkaniowo-usługowa, nieco dalej w kierunku na północ przebiega linia kolejowa. Powierzchnia działki wynosi 974 m<sup>2</sup>, kształt działki jest regularny, zbliżony do prostokąta. Działka jest niezabudowana i nieogrodzona. Nieruchomość posiada częściowe uzbrojenie: woda, energia elektryczna. Dojazd do działki nr 77/16 prowadzi bezpośrednio z ulicy Borówkowej, użytek „RV, RIVb, ŁIV”, której właścicielem jest miasto Gliwice. Teren jest porośnięty trawą oraz samosiejkami.

**Przeznaczenie terenu w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego to:**

I/7MNn, co oznacza:

„I” – strefa osiedli willowych, tereny zabudowy ekstensywnej  
„MNn” – tereny mieszkaniowe – nowa zabudowa mieszkaniowa jednorodzinna z dopuszczeniem usług nieuciążliwych.

Uczestnicy przetargu zobowiązani są do oglądzin nieruchomości.

**Udział w przetargu mogą brać** osoby fizyczne lub prawne, które wpłacą określone w niniejszym ogłoszeniu wadium (w pieniądzu) do 10 września 2008 r. na konto Urzędu Miejskiego w Gliwicach – ING Bank Śląski SA, nr 42 1050 1230 1000 0022 7701 5257, wekslu lub gwarancji bankowej do zdeponowania w kasie urzędu (IV piętro). O możliwości uczestnictwa decyduje data wpłaty wadium na konto urzędu. Prosimy o dostarczenie dowodu wpłaty wadium (lub jego kserokopii) na stanowisko ds. zamówień publicznych w Biurze Obsługi Interesantów Urzędu Miejskiego w Gliwicach do 10 września 2008 r. do godz. 16.00.

Po przetargu wadium zwracane jest bezwzględnie na konto wpłacającego bez możliwości prześięgowania na inny przetarg.

Osoby fizyczne biorące udział w przetargu winny mieć ze sobą dowód tożsamości, a przedstawiciele osób prawnych odpowiedni dokument, upoważniający ich do składania oświadczeń woli w imieniu tych osób. W sprawie dopuszczalnych form pełnomocnictw do udziału w przetargu należy kontaktować się z Biurem Obsługi Interesanta (stanowisko ds. zamówień publicznych).

**Wpłacone wadium podlega:**

- zaliczeniu na poczet ceny nieruchomości zaoferowanej przez oferenta, który wygra przetarg;
- zwrotowi pozostałym oferentom, którzy przetargu nie wygrają;
- przepadkowi, jeżeli osoba, która wygra przetarg, uchyli się od zawarcia umowy notarialnej w wyznaczonym terminie.

Osoba, która wygra przetarg, zobowiązana będzie do poniesienia kosztów notarialnych i sądowych związanych z nabyciem nieruchomości. Nabywca nieruchomości zobowiązany jest uiszczać podatek od nieruchomości.

Dodatkowych informacji na temat warunków przetargu udziela Biuro Obsługi Interesantów, stanowisko ds. zamówień publicznych i przetargów, tel. 032-239-12-56. Prezydent Miasta zastrzega sobie prawo odwołania przetargu zgodnie z ustawą z 21 lipca 1997 r. o gospodarce nieruchomościami.



## OGŁOSZENIE PREZYDENTA MIASTA GLIWICE

22 września 2008 r. o godz. 10.00 rozpocznie się I ustny przetarg nieograniczony na zbycie nieruchomości niezabudowanej położonej w Gliwicach przy ul. Borówkowej obejmującej działkę nr 77/17, obręb Czechowice Północ, pow. 896 m<sup>2</sup>, położonej w Gliwicach przy ul. Borówkowej, użytek „RV, RIVb, ŁIV”. Dla nieruchomości prowadzona jest księga wieczysta GL1G/00092871/4. Nieruchomość jest wolna od obciążeń.

Cena wywoławcza nieruchomości (netto): 86 365,00 zł  
Wadium: 8600,00 zł  
Minimalne postąpienie: 870,00 zł

Wylicytowana kwota zostanie opodatkowana 22% podatkiem VAT zgodnie z ustawą z 11 marca 2004 r. o podatku od towarów i usług.

**Opis nieruchomości:** działka położona jest w kompleksie niezabudowanych działek przeznaczonych pod budownictwo mieszkaniowe w rejonie skrzyżowania ulic Toszeckiej i Borówkowej. Sąsiedztwo nieruchomości stanowi zabudowa mieszkaniowa i mieszkaniowo-usługowa, nieco dalej w kierunku na północ przebiega linia kolejowa. Powierzchnia działki wynosi 896 m<sup>2</sup>, kształt działki jest regularny, prostokątny. Działka jest niezabudowana i nieogrodzona.

Nieruchomość posiada częściowe uzbrojenie: woda, energia elektryczna. Dojazd do działki nr 77/17 prowadzi bezpośrednio z ulicy Borówkowej, użytek „RV, RIVb, ŁIV”, której właścicielem jest miasto Gliwice. Teren jest porośnięty trawą oraz samosiejkami.

**Przeznaczenie terenu w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego to:**

I/7MNn, co oznacza:

„I” – strefa osiedli willowych, tereny zabudowy ekstensywnej  
„MNn” – tereny mieszkaniowe – nowa zabudowa mieszkaniowa jednorodzinna z dopuszczeniem usług nieuciążliwych.

Uczestnicy przetargu zobowiązani są do oglądzin nieruchomości.

**Udział w przetargu mogą brać** osoby fizyczne lub prawne, które wpłacą określone w niniejszym ogłoszeniu wadium (w pieniądzu) do 17 września 2008 r. na konto Urzędu Miejskiego w Gliwicach – ING Bank Śląski SA, nr konta 42 1050 1230 1000 0022 7701 5257 – wekslu lub gwarancji bankowej do zdeponowania w kasie urzędu (IV piętro). O możliwości uczestnictwa decyduje data wpłaty wadium na konto urzędu. Prosimy o dostarczenie dowodu wpłaty wadium (lub jego kserokopii) na stanowisko ds. zamówień publicznych w Biurze Obsługi Interesantów Urzędu Miejskiego w Gliwicach do 17 września 2008 r. do godz. 16.00.

Po przetargu wadium zwracane jest bezwzględnie na konto wpłacającego bez możliwości prześięgowania na inny przetarg.

Osoby fizyczne biorące udział w przetargu winny mieć ze sobą dowód tożsamości, a przedstawiciele osób prawnych odpowiedni dokument, upoważniający ich do składania oświadczeń woli w imieniu tych osób. W sprawie dopuszczalnych form pełnomocnictw do udziału w przetargu należy kontaktować się z Biurem Obsługi Interesanta (stanowisko ds. zamówień publicznych).

**Wpłacone wadium podlega:**

- zaliczeniu na poczet ceny nieruchomości zaoferowanej przez oferenta, który wygra przetarg;
- zwrotowi pozostałym oferentom, którzy przetargu nie wygrają;
- przepadkowi, jeżeli osoba, która wygra przetarg, uchyli się od zawarcia umowy notarialnej w wyznaczonym terminie.

Osoba, która wygra przetarg, zobowiązana będzie do poniesienia kosztów notarialnych i sądowych związanych z nabyciem nieruchomości. Nabywca nieruchomości zobowiązany jest uiszczać podatek od nieruchomości.

Dodatkowych informacji na temat warunków przetargu udziela Biuro Obsługi Interesantów, stanowisko ds. zamówień publicznych i przetargów, tel. 032-239-12-56. Prezydent Miasta zastrzega sobie prawo odwołania przetargu zgodnie z ustawą z 21 lipca 1997 r. o gospodarce nieruchomościami.



## OGŁOSZENIE PREZYDENTA MIASTA GLIWICE

22 września 2008 r. o godz. 11.00 rozpocznie się I ustny przetarg nieograniczony na zbycie nieruchomości niezabudowanej położonej w Gliwicach przy ul. Borówkowej obejmującej działkę nr 77/18, obręb Czechowice Północ, pow. 804 m<sup>2</sup>, położonej w Gliwicach przy ul. Borówkowej, użytek „RV, RIVb”. Dla nieruchomości prowadzona jest księga wieczysta GL1G/00092872/1. Nieruchomość jest wolna od obciążeń.

Cena wywoławcza nieruchomości (netto): 77 498,00 zł  
Wadium: 7500,00 zł  
Minimalne postąpienie: 780,00 zł

Wylicytowana kwota zostanie opodatkowana 22% podatkiem VAT zgodnie z ustawą z 11 marca 2004 r. o podatku od towarów i usług.

**Opis nieruchomości:** działka położona jest w kompleksie niezabudowanych działek przeznaczonych pod budownictwo mieszkaniowe w rejonie skrzyżowania ulic Toszeckiej i Borówkowej. Sąsiedztwo nieruchomości stanowi zabudowa mieszkaniowa i mieszkaniowo-usługowa, nieco dalej w kierunku na północ przebiega linia kolejowa. Powierzchnia działki wynosi 804 m<sup>2</sup>, kształt działki jest nieregularny, zbliżony do trójkąta. Działka jest niezabudowana i nieogrodzona.

Nieruchomość posiada częściowe uzbrojenie: woda, energia elektryczna. Dojazd do działki nr 77/18 prowadzi bezpośrednio z ulicy Borówkowej, użytek „RV, RIVb”, której właścicielem jest miasto Gliwice, lub przez działkę 77/4 (użytek RV), stanowiącą własność gminy Gliwice, która stanowi obecnie nieurzędzoną część ul. Borówkowej. Miasto wyraża zgodę na korzystanie z dojazdu do dz. 77/18 do czasu urzędowania drogi. Teren jest porośnięty trawą oraz samosiejkami.

**Przeznaczenie terenu w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego to:**

I/7MNn, co oznacza:

„I” – strefa osiedli willowych, tereny zabudowy ekstensywnej  
„MNn” – tereny mieszkaniowe – nowa zabudowa mieszkaniowa jednorodzinna z dopuszczeniem usług nieuciążliwych.

Uczestnicy przetargu zobowiązani są do oglądzin nieruchomości.

**Udział w przetargu mogą brać** osoby fizyczne lub prawne, które wpłacą określone w niniejszym ogłoszeniu wadium (w pieniądzu) do 17 września 2008 r. na konto

Urzędu Miejskiego w Gliwicach – ING Bank Śląski SA, nr 42 1050 1230 1000 0022 7701 5257 – wekslu lub gwarancji bankowej do zdeponowania w kasie urzędu (IV piętro). O możliwości uczestnictwa decyduje data wpłaty wadium na konto urzędu. Prosimy o dostarczenie dowodu wpłaty wadium (lub jego kserokopii) na stanowisko ds. zamówień publicznych w Biurze Obsługi Interesantów Urzędu Miejskiego w Gliwicach do 17 września 2008 r. do godz. 16.00.

Po przetargu wadium zwracane jest bezwzględnie na konto wpłacającego bez możliwości prześięgowania na inny przetarg.

Osoby fizyczne biorące udział w przetargu winny mieć ze sobą dowód tożsamości, a przedstawiciele osób prawnych odpowiedni dokument, upoważniający ich do składania oświadczeń woli w imieniu tych osób. W sprawie dopuszczalnych form pełnomocnictw do udziału w przetargu należy kontaktować się z Biurem Obsługi Interesanta (stanowisko ds. zamówień publicznych).

**Wpłacone wadium podlega:**

- zaliczeniu na poczet ceny nieruchomości zaoferowanej przez oferenta, który wygra przetarg;
- zwrotowi pozostałym oferentom, którzy przetargu nie wygrają;
- przepadkowi, jeżeli osoba, która wygra przetarg, uchyli się od zawarcia umowy notarialnej w wyznaczonym terminie.

Osoba, która wygra przetarg, zobowiązana będzie do poniesienia kosztów notarialnych i sądowych związanych z nabyciem nieruchomości. Nabywca nieruchomości zobowiązany jest uiszczać podatek od nieruchomości.

Dodatkowych informacji na temat warunków przetargu udziela Biuro Obsługi Interesantów, stanowisko ds. zamówień publicznych i przetargów, tel. 032-239-12-56. Prezydent Miasta zastrzega sobie prawo odwołania przetargu zgodnie z ustawą z 21 lipca 1997 r. o gospodarce nieruchomościami.

Zgodnie z art. 35 ust. 1 ustawy z 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami (tekst jednolity – Dz. U. z 2004 r. nr 261, poz. 2603 z późn. zm.)



## PREZYDENT MIASTA GLIWICE informuje,

że w siedzibie Urzędu Miejskiego w Gliwicach, na parterze budynku przy ul. Zwycięstwa 21 został podany do publicznej wiadomości wykaz zawierający nieruchomości przeznaczone do czasowego wydzierżawienia, stanowiące własność Miasta Gliwice:

- nr 166/2008 do 28 sierpnia 2008 r.

Pełna treść dostępna jest na stronie [www.um.gliwice.pl](http://www.um.gliwice.pl).

### Prezydent Miasta Gliwice ogłasza:

- 5 września 2008 r. o godz. 10.00** w Zakładzie Gospodarki Mieszkaniowej przy Placu Inwalidów Wojennych 12 rozpocznie się I ustny przetarg na sprzedaż lokalu użytkowego nr II wraz z oddaniem w wieczyste użytkowanie ulamkowej części gruntu położonego w Gliwicach przy ulicy **Kosów 15** (parter);
- 16 września 2008 r. o godz. 9.00 i 10.00** w Zakładzie Gospodarki Mieszkaniowej przy Placu Inwalidów Wojennych 12 rozpocznią się I ustne przetargi na sprzedaż lokali użytkowych nr II i III wraz z oddaniem w wieczyste użytkowanie ulamkowej części gruntu położonego w Gliwicach przy ulicy **Fornalskiej 16** (parter);
- 18 września 2008 r. o godz. 10.00** w Zakładzie Gospodarki Mieszkaniowej przy Placu Inwalidów Wojennych 12 rozpocznie się I ustny przetarg na sprzedaż lokalu mieszkalnego nr 6 wraz z oddaniem w wieczyste użytkowanie ulamkowej części gruntu położonego w Gliwicach przy ulicy **Hutniczej 5** (II piętro);
- 18 września 2008 r. o godz. 11.00** w Zakładzie Gospodarki Mieszkaniowej przy Placu Inwalidów Wojennych 12 rozpocznie się I ustny przetarg na sprzedaż lokalu użytkowego nr II wraz z oddaniem w wieczyste użytkowanie ulamkowej części gruntu położonego w Gliwicach przy ulicy **Pszczyńskiej 1** (II piętro);
- 24 września 2008 r. o godz. 12.00** w Zakładzie Gospodarki Mieszkaniowej przy Placu Inwalidów Wojennych 12 rozpocznie się I ustny przetarg na sprzedaż lokalu użytkowego nr VI wraz z oddaniem w wieczyste użytkowanie ulamkowej części gruntu położonego w Gliwicach przy ul. **Dworcowej 58** (parter – oficyna).

Szczegóły na stronie internetowej [www.um.gliwice.pl](http://www.um.gliwice.pl) w dziale Ogłoszenia i komunikaty

**WSPÓŁPRACUJĄ  
Z NAMI:**



Wydawca: Wydział Kultury i Promocji Miasta, Urząd Miejski w Gliwicach, ul. Zwycięstwa 21, 44-100 Gliwice, tel. 032-238-54-09, faks: 032-231-99-01, [www.um.gliwice.pl](http://www.um.gliwice.pl), e-mail: [kp@um.gliwice.pl](mailto:kp@um.gliwice.pl)

Redaguje zespół: Małgorzata Kazek-Baranowska (skład i grafika), Monika Grzeczynska (dystrybucja), tel. 032-238-54-10, e-mail: [grzeczynska\\_m@um.gliwice.pl](mailto:grzeczynska_m@um.gliwice.pl), Marek Jarzębowski (redaktor naczelny), tel. 032-239-12-89, e-mail: [rzczyk@um.gliwice.pl](mailto:rzczyk@um.gliwice.pl), Katarzyna Kozub-Kulik (publicystyka), Maja Lamorska (dystrybucja, koordynacja korespondencji), Joanna Lenczowska (sekretarz redakcji), tel. 032-238-54-09, e-mail: [lenczowska\\_j@um.gliwice.pl](mailto:lenczowska_j@um.gliwice.pl), Zbigniew Lubowski (publicystyka), Anna Zyganowska (ogłoszenia), 032-231-30-44, e-mail: [ogloszenia@um.gliwice.pl](mailto:ogloszenia@um.gliwice.pl)

Nakład: 25 000 egzemplarzy. Druk: AGORA POLIGRAFIA, Tychy

Redakcja zastrzega sobie prawo skracania i adiustacji językowo-stylistycznej nadsyłanych materiałów. Nie zwracamy tekstów, które nie były zamówione.

**MIEJSKI SERWIS  
INFORMACYJNY  
GLIWICE**



**Gliwicki samorząd zaprasza na II Międzynarodowy Festiwal Artystów Ulicy „ULICZNIKY”. W programie – podobnie jak przed rokiem – znalazły się projekcje filmowe, koncerty, występy żonglerów i bębniarzy, teatralne widowiska oraz inne atrakcje. Szczegółowe informacje można znaleźć na stronie [www.ulicznicy.pl](http://www.ulicznicy.pl).**

## Wakacje z ULICZNIKAMI

W każdy czwartek miesiąca na gliwickim Rynku organizowane są **PROJEKCJE FILMOWE – spotkania z kinem czeskim**. Rozpoczynają się one o godz. 21.00 (wstęp wolny!). 21 sierpnia wyświetlone zostanie „Wychowanie panien w Czechach” Petra Kolihy, powstałe na kanwie powieści Michała Viewegha, popularnego pisarza znad Wełtawy (m.in. „Mężczyzna idealny”).

W tle tej pikantnej, niejednoznacznej historii romansej pojawiają się smakowite obrazki obyczajowe, wpisujące się w bogatą tradycję czeskiego sarkazmu. Bohaterem filmu jest prażanin Oskar Wegh, który na co dzień para się nauczaniem w szkole. Lekarstwem na jego frustracje i niespełnione ambicje literackie okaże się niezwykle intratna propozycja lokalnego mafioza: lekcje twórczego pisania dla młodych panien. Ścisłej rzeczą biorąc – zajęcia z piękną Beatą (w tej roli nominowana do Czeskich Lwów Anna Geislerová) – ukochaną córeczką arcybogatego bossa.

Tydzień później, 28 sierpnia, bohaterami ostatniego pokazu w ramach kinowych ULICZNIKÓW staną się „Wycieczkowicze” Jiřígo Vejdělka. Film otrzymał specjalne wyróżnienie dla całej obsady w ramach nowojorskiego Tribeca Film Festival 2006. Jego scenariusz powstał – co nie powinno dziwić żadnego czechofila – na podstawie bestsellerowej powieści Michała Viewegha. Efekt? Czeka nas niezwykle lekka komedia o perypetiach niepowtarzalnej grupy turystów, zgromadzonych w jednym autobusie jadącym nad Adriatyk.

Tyle kino, a co przyniesie nadchodzący weekend? W sobotę, 23 sierpnia, tuż po godz. 20.00 na gliwickim Rynku wystąpi grupa **YERBA MATER**. Jej muzycy (Maciej Cierliński – lira korbowa, ud, fujara słowacka, Bart Pałyga – wiolonczela, sarangi, kemancze, śpiew alikwotowy, Hubert Połoniewicz – tabla, bendir, zarb, Sebastian Wielądek – ney, kawał, lira korbowa, Rafał Mamiński – saz, baglama, cura, tanbur, śpiew gardłowy, Anna Mamińska – suka biłgorajska, rebab, tambura, a także Piotr Dąbrowski – udu, dzwonki, twarde dyski, tale-



**W ubiegłą niedzielę bawił nas – do bólu brzuchów – kabaret Świerszczyrzszcz ze Szczębrzeszyna**

foto: S. Zaremba

rze i kołatki) poszukują inspiracji w rozmaitych kulturach i tradycjach Starego Świata. – *Nasza twórczość nie reprezentuje jakichkolwiek grup etnicznych ani stylu muzycznego; przypomina raczej kulturowy zlepek naszej wyobraźni i naszej własnej artystycznej Nibylandii* – twierdzą jednogłośnie członkowie formacji. Zespół pielęgnuje też klasyczne tradycje muzyczne, grając indyjskie ragi, utwory perskie czy np. tańce średniowiecznej Europy. Na swoim koncercie ma m.in. płyty „Meditation” i „Raga Praga”.

**ORKIESTRA ŚWIĘTEGO MIKOŁAJA** – to propozycja na nadchodzącą niedzielę (24 sierpnia, płyta Rynku, początek występu – godz. 20.00). Gliwicką publiczność rozrusza jeden z zespołów, które – jak piszą na swojej stronie „orkiestrowicze” – „wymyśliły w Polsce folk”. Twórczość ORKIESTRY, w odróżnieniu od innych popularnych kapel tego nurtu, cechuje stosowanie wyłącznie instrumentów akustycznych i techniki tzw. białego śpiewu. W swoich aranżacjach grupa chętnie stosuje rzadkie instrumenty strunowe (dutar czy cymbały), które w dużej mierze tworzą specyficzny i niepowtarzalny koloryt jej brzmienia. (kik)



foto: S. Zaremba

W sobotę, 23 sierpnia, wystąpi śpiewająca aktorka **Margita Śliżowska** z zespołem. Artystka legitymuje się wykształceniem muzycznym w klasie fortepianu, a także perkusji. Jest absolwentką Wydziału Realizacji Filmowo-Telewizyjnej Wyższej Szkoły Dziennikarskiej im. Melchiora Wańkowicza w Warszawie. Była wielokrotnie nagradzana na ogólnopolskich festiwalach i konkursach muzycznych w Warszawie, Olsztynie i Wrocławiu. Często występuje w spektaklach muzycznych, przygotowanych przez Jerzego Satanowskiego. Ponadto można ją zobaczyć w stołecznych teatrach „Rampa” i „Syrena”, w których – jak piszą recenzenci – uwodzi publiczność swym „syrenim śpiewem”. W Gliwicach przedstawi program zatytułowany „Malarze słowa”, złożony m.in. z jej własnych interpretacji utworów z repertuaru Czesława Niemena i Marka Grechuty. Wokalistce będą towarzyszyli muzycy: Urszula Borkowska – piano, Sebastian Wypych – kontrabas i Piotr Maślanka – perkusja. (luz)

## Parkowe lato ☀️

W sierpniowe soboty w Parku Chopina obok Palmiarni Miejskiej są organizowane – wzorem lat ubiegłych – nastrojowe koncerty plenerowe. W trakcie kameralnych imprez pod wspólnym tytułem „Parkowe lato” rozbrzmiewa przyjemna dla ucha i sprzyjająca relaksowi muzyka rozrywkowa. Jest to już piąta edycja przedsięwzięcia zapoczątkowanego w 2004 roku. Organizatorem „Parkowego lata” jest gliwicki samorząd. Patronat nad plenerowymi koncertami w Parku Chopina objęła w tym roku Biblioteka Polskiej Piosenki. Początek każdej z pięciu sierpniowych imprez – godz. 19.30.

W minioną sobotę pojawił się w parku **Stasiek Wielanek** ze swoją **Kapelą Warszawską**. Wokalista, multiinstrumentalista i kompozytor, nazywany często „bardem stolicy”, jest niestrudzonego popularyzatorem folkloru warszawskiego. W jego wykonaniu usłyszeliśmy m.in. popularne szlagiery: „U cioci na imieninach” czy też „Bal na Gnojnej”. Program składał się nie tylko ze starych piosenek warszawskiej ulicy, ale i utworów legionowych, okupacyjnych, powstańczych (z okresu Powstania Warszawskiego), a także lwowskich i żydowskich. Wielanek śpiewał i grał na akordeonie (na zdjęciu). W niektórych utworach wokalistką Kapeli Warszawskiej była Maria Brzozowska. Impreza przebiegała pod hasłem „Patriotyzm nie musi być cierpieniem”. W kilku przypadkach publiczność śpiewała wspólnie z zespołem, w czym pomagały jej rozdane wcześniej śpiewniki z tekstami utworów.

## Miasto z lotu ptaka

W okresie od 1 maja do 30 września wieża widokowa kościoła pw. Wszystkich Świętych jest udostępniona do zwiedzania w każdą sobotę i niedzielę (wejście o godz. 16.00 i 17.00). – *Orowadzaniem zwiedzających zajmują się przewodnicy turystyczni Oddziału PTTK Ziemi Gliwickiej. Jednorazowy bilet wstępu kosztuje 4 zł od osoby* – zawiadamia Punkt Informacji Turystycznej w Gliwicach. W pozostałych dniach tygodnia grupy zorganizowane (minimum 10-osobowe) mogą zwiedzać wieżę po wcześniejszym zgłoszeniu w Oddziale PTTK, Rynek 11, tel. 032-231-05-76. (luz)



## Cinema City

ul. Lipowa 3 (centrum handlowe FORUM)  
tel. 032-335-77-77, repertuar: [www.cinema-city.pl](http://www.cinema-city.pl)

## Palmiarnia Miejska

ul. Fredry 6 – Park Chopina, tel. 032-231-32-39

(nieczynna od 14 lipca do 31 października z powodu renowacji konstrukcji obiektu oraz remontu dachów pawilonów)



## Muzeum w Gliwicach

[www.muzeum.gliwice.pl](http://www.muzeum.gliwice.pl)

### WILLA CARO

ul. Dolnych Wałów 8a, tel. 032-231-08-54

**Zwiedzanie:** wtorek, czwartek – od 11.00 do 18.00, środa, piątek – od 9.00 do 14.30, sobota, niedziela – od 10.00 do 15.00. Wstęp w czwartki bezpłatny

#### Wystawy stałe:

- „Dziewiętnastowieczne wnętrza mieszkalne willi górnośląskich przemysłowców”
- „Mody i fascynacje. Prezentacja polskiej współczesnej biżuterii srebrnej ze zbiorów Muzeum w Gliwicach”

#### Wystawy czasowe:

- „Mała stabilizacja. Gliwice 1956-1970” (czynna do 31 sierpnia)

#### Letni Ogród Willi Caro:

- 24 sierpnia, godz. 12.00 – „Akordeon pół żartem, pół serio” – ARS HARMONICA (wstęp wolny)

### ZAMEK PIASTOWSKI

ul. Pod Murami 2, tel. 032-231-44-94

(nieczynny do września z powodu zmiany wystawy stałej)

### ODDZIAŁ ODLEWNICTWA ARTYSTYCZNEGO

ul. Robotnicza 2, tel. 032-338-15-81

**Zwiedzanie:** wtorek, czwartek – od 11.00 do 18.00, środa, piątek – od 9.00 do 14.30, sobota, niedziela, święta – od 10.00 do 15.00

#### Wystawa stała:

- „Od Huty Gliwickiej do Gliwickich Zakładów Urządzeń Technicznych”

#### Wystawa specjalna:

- „Hutnicza nekropolia w Gliwicach. Rok 2008”

### Muzeum Historii Radia i Sztuki Mediów

#### RADIOSTACJA GLIWICE

ul. Tarnogórska 129, tel. 032-300-04-04,

0693-131-292 – rezerwacja telefoniczna,

[www.radiostacjagliwicka.republika.pl](http://www.radiostacjagliwicka.republika.pl)

**Zwiedzanie:** wtorek, środa, piątek, sobota – od 9.00 do 15.00 (w czwartki zwiedzanie do 17.00 – tylko po wcześniejszym zgłoszeniu telefonicznym).

#### Wystawa stała:

- „Z myślą o przyszłości...”

